

# palabras de La Otra

30 de junio / Número 5



Una publicación hecha en la Karavana de la Otra Campaña

EDITORIAL

# VIOLENCIA Y SOLIDARIDAD

Desde los primeros minutos de la represión policiaca en San Salvador Atenco, la intención era clara: la orden de los de arriba era de destruir. Destrozar a golpes, toletazos y patadas. Destrozar con gritos, con violación sexual, con disparos. La intención era clara al ver la ola negra y pestilente de los miles de granaderos que se formaba en las entradas de las calles que llevan al zócalo de Atenco, ola negra que entraría como una línea de veneno que viaja por las venas buscando el corazón. Apenas se veía la insidiosa cumbre de la ola en la oscuridad de la madrugada cuando escupió las primeras rayas de su veneno: disparos de granadas de gas lacrimógeno, a nivel de los cuerpos de quienes estaban en la calle, líneas rectas de fuego marcaron las trayectorias fatales de esas granadas. En los primeros minutos de la madrugada la intención de destruir era tan clara como estos disparos

alumbrados, y en estos primeros instantes un policía disparó contra un joven estudiante, Ollin Alexis Benhumea Hernández. Le tiró a la cabeza y le tumbó en la calle.

Ese fue el primero de muchos disparos que el Estado lanzó contra Ollin Alexis, contra su familia, contra sus compañeros, contra La Otra Campaña, contra Atenco, contra México, contra el mundo. Después vino el cerco al pueblo, la Policía Federal Preventiva, anti-constitucional, impidió el ingreso de ambulancias de la Cruz Roja Mexicana y así aseguró la prevención de la atención médica urgente para salvar la vida de Ollin Alexis. Después vinieron los cateos a las casas. Sacaron a golpes a mujeres y hombres, niños y ancianos para golpearles y torturarles, para violarles y encarcelarles, sembrando otra ola de terror en todo el pueblo: los que salieron a la calle para buscar atención médica sólo recibían más golpes. Después el hostigamiento a la familia en el hospital a donde por fin llevaron a Ollin Alexis en una combi. Después las mentiras del gobierno, el olvido del Estado, la tremenda maquinaria de la impunidad. Tantos disparos que ni los podemos contar. Fueron 34 días de disparos incesantes contra Alexis, contra su familia, contra Atenco, México y el mundo, hasta que a Alexis lo mataron.

Muchas veces no aprendemos lo que está detrás de una palabra, lo que está arraigado, hundido en un concepto, hasta que una experiencia nos enseña; y muchas veces nos enseña a golpes. Ollin Alexis nos enseña lo que está detrás de la palabra solidaridad, lo que está arraigado en el concepto de ser solidario: arriesgar la vida por el compromiso y el amor. Alexis no creció en Atenco, no tuvo familia ahí, tampoco se encontraba ahí nomás, por casualidad. Alexis se fue a Atenco, junto con su padre, para contestar un llamado de compañeros que pedían solidaridad. Sabían del peligro, pero también sabían de la necesidad. Tomaron la decisión, y fueron. Y a la mera hora de la violencia de Estado, Alexis y su padre, junto con otros compañeros, se fueron hasta adelante en los primeros minutos, cara a cara con la repugnante ola de represión. Y ahí la ola negra les disparó una y muchísimas veces. Ahí destruyó la vida de Alexis.

Pero el hecho de su solidaridad, un acto de compromiso y amor hecho eterno por la maldita alquimia del disparo, ahora despierta movimiento; el espíritu de su nombre—Ollin, movimiento en Náhuatl—el espíritu de la danza sembrada en su familia y en sus largas horas de entrega a la disciplina del bailarín, ahora viven en el movimiento que la entrega de Ollin Alexis despierta. Así la solidaridad que Ollin Alexis nos enseñó contesta al odio de la represión y lleva amor y rebeldía a su familia, a Atenco, a México y al mundo.

Ollin Alexis no estaba solo. Llegó a San Salvador Atenco con centenares de compañeros que arriesgaron la vida por la misma solidaridad. Fue llevado al hospital por compañeros en solidaridad, fue acompañado en el hospital durante su larga lucha contra la muerte, acompañado en su velorio y en su funeral por centenares de compañeros en solidaridad. Pero sobre todo ha sido acompañado por su familia que no dejó de estar a su lado, no abandonó su lucha ni por un instante. Su familia mostró una fuerza que rompe la ola negra del odio, fuerza de rabia, de amor y de compromiso, con ojos que luchan contra las vendas del dolor y miran al horizonte, desde un templete en el zócalo de la Ciudad de México, 10 de julio de 2006, parad@s contra el sol, contra el olvido, con carteles para gritar mas fuerte que el silencio, que la distancia: "Alexis tu familia está presente en la lucha." Este número de Palabras de La Otra está dedicado a la memoria y al movimiento de Ollin Alexis, y dedicado a la fuerza de su familia y a la solidaridad de quienes luchan desde abajo y a la izquierda en México y en el mundo.

# pronunciamento de las mujeres de la sexta y la otra campaña

mujeresyla6a@yahoo.com.mx

**A** los/as adherentes, simpatizantes de la Otra Campaña, Grupos Feministas, Colectivos, Organizaciones Sociales, a la Comunidad Internacional, a los/as trabajadores/as del mundo, a los y las de abajo y a la izquierda en todos los rincones del planeta.

Las compañeras integrantes del sector mujeres de la Otra Campaña denunciaremos enérgicamente y condenamos los actos brutales y crímenes de lesa humanidad perpetrados en contra de los detenidos y las detenidas los pasados días 3 y 4 de mayo del 2006, en los municipios de Texcoco y San Salvador Atenco por parte de elementos de la policía federal, estatal y municipal.

Por lo anterior manifestamos que el día 3 de mayo se detuvieron a 101 personas de las cuales 22 son mujeres quienes sufrieron fuertes agresiones sexuales, violaciones a sus derechos humanos, entre los cuales hubo, tortura, golpes y vejaciones en sus cuerpos, así como una constante violencia psicológica.

Al día siguiente de estos sucesos, 4 de mayo del 2006, se llevó a cabo la ocupación del pueblo de San Salvador Atenco por 4,500 efectivos de la policía mediante la implementación del operativo militar “tapete” (conocido operativo utilizado por todos los gobiernos fascistas como terrorismo de Estado). Esto sucedió cuando las habitantes del pueblo mayoritariamente se encontraban en sus casas, y donde sólo algunos mantenían guardia de manera pacífica cuando se desató el ataque brutal por parte de las “fuerzas del orden publico”, mientras se emprendía la retirada de las guardias comunitarias que se encontraban en la plaza del pueblo de Atenco. Es aquí donde se dan las primeras detenciones arbitrarias e indiscriminadas hacia cualquier persona que transitara por el lugar, además de usar el pretexto de localizar a los supuestos efectivos secuestrados, entraron de forma ilegal a las diferentes casas señaladas desde helicópteros y casas vecinas, a donde llegaron a saquear, golpear, aterrorizar, amenazar y detener a las personas que allí se encontraban dando como resultado la detención de 106 personas más, entre las cuales habían mujeres y niños; de estas 106 personas eran 29 mujeres de diferentes identidades y sectores de la población y nacionalidades. Resaltando también la denuncia de violaciones sexuales y agresiones múltiples a mujeres pobladoras que no fueron detenidas.

Dando como consecuencia de estos ataques policíacos el encarcelamiento de 51 mujeres, las cuales fueron tratadas de manera brutal y sujetas de crímenes sexuales, muchas de ellas amas de casa, madres, indígenas, estudiantes, obreras, trabajadoras todas estas de la otra campaña, así como campesinas

vendedoras floricultoras pobladoras de los municipio de Texcoco y San Salvador Atenco.

Denunciamos las violaciones sexuales tumultuarias a diferentes mujeres durante su traslado a la prisión.

Denunciamos las brutales golpizas, torturas, abusos sexuales y psicológicos de las que fueron objeto todas las mujeres encarceladas y no encarceladas.

Denunciamos la inexistente atención médica y psicológica, lo cual es una violación más a los derechos humanos de las mujeres, en cuanto a su salud sexual, reproductiva, mental y emocional.

Denunciamos también la incomunicación a la que fueron sujetas desde el momento de su detención ilegal hasta su estancia tortuosa en el penal de Santiaguito de Almoloya.

En actos como estos señalamos enérgicamente que las mujeres somos tomadas como botín de Guerra, y en este caso específico botín de una guerra fascista para sembrar el terror de Estado.

Denunciamos que los crímenes sexuales cometidos hacia las mujeres son parte de un adiestramiento sistemático de la policía por parte del Estado Mexicano para reprimir, sembrar el terror y desactivar a los movimientos y especialmente la lucha de las mujeres abajo y a la izquierda de

la Sexta Declaración de la Selva Lacandona y la Otra Campaña.

Denunciamos el carácter fascista y terrorista de las acciones del gobierno en sus diferentes niveles hacia las personas de San Salvador Atenco y en específico a las mujeres de la Sexta y la Otra Campaña, haciendo uso de prácticas de tortura reconocidas en regímenes autoritarios como el de Pinochet en Chile, Videla en Argentina y el de Estados Unidos en las cárceles de Abu Ghraib en Irak y otros muchos más en diferentes puntos del planeta.

Nos manifestamos en contra de los crímenes de lesa humanidad cometidos contra las compañeras encarceladas y no encarceladas que vivieron las experiencias y daños más atroces de sus vidas, y aunque son imposibles de reparar, por ello mismo, NO podemos dejar impunes.

Denunciamos la violación e incumplimiento de los acuerdos y convenciones internacionales y nacionales en contra de la discriminación, abuso y ejercicio de la violencia hacia las mujeres por parte del Estado Mexicano como firmante de estos.

Denunciamos la nula participación, la indiferencia y la falta de credibilidad hacia las denuncias de violaciones sexuales tumultuarias que sufrieron las mujeres encarceladas, por parte de las instituciones gubernamentales dedicadas a la defensa de los derechos de las mujeres, así como también a las comisiones legislativas federales y estatales de equidad de género por la omisión de las mismas.

Esto mismo que nos ha pasado, le pasa y le puede pasar a cualquier mujer.

Por lo expresado anteriormente exigimos de manera tajante lo siguiente:

Desafuero, castigo y juicio político al presidente de México, Vicente Fox



FOTO: Alejandro Biagianti

Quezada; al secretario de Seguridad Pública Federal, Eduardo Medina Mora; al gobernador del Estado de México, Enrique Peña Nieto; al secretario de Gobierno Estatal, Humberto Benítez Treviño; al jefe del Estado Mayor de la PFP, Ardelio Vargas Fosado; al comisionado de la Agencia de Seguridad Estatal, Wilfrido Robledo; al presidente municipal de Texcoco, Nazario Gutiérrez.

La destitución, fincamiento de responsabilidades y castigo para los policías involucrados en las violaciones y agresiones a las mujeres.

En vista de que las instancias oficiales no han garantizado este elemental derecho, exigimos que cubran la atención médica y psicológica apropiada por parte de nuestro equipo profesional de apoyo en estas áreas de manera inmediata, para así satisfacer de una manera mejor las necesidades de las compañeras encarceladas y garantizar la salud integral de ellas, tomando en cuenta el largo proceso que esto conlleva.

Exigimos el veto de la comisión de derechos humanos de la Organización de las Naciones Unidas al reciente nombramiento de México como su miembro fundador, así como las sanciones necesarias y derivadas a la violación e incumplimiento de los acuerdos y convenciones en contra de la discriminación, abuso y ejercicio de la violencia hacia las mujeres firmado por el gobierno mexicano.

Exigimos enérgicamente el alto total de la violencia de estado ejercida sistemáticamente en contra de las mujeres en México, que se traduce en violaciones sexuales tumultuarias, feminicidios a lo largo y ancho del país, la depauperización femenina, encarcelamiento, desapariciones y asesinatos de mujeres luchadoras sociales y activistas de derechos humanos.

Exigimos el cese inmediato de la guerra y la implementación de tácticas terroristas por parte del Estado Mexicano hacia los y las luchadoras sociales de la Otra Campaña y de otros movimientos.

¡La Otra Campaña Va! Sector Mujeres de La Otra Campaña.

Abajo y a la Izquierda, con todo el Corazón.



**México D.F. a 12 de mayo de 2006.**

**A l@s compañer@s nacionales e internacionales.**

**Quienes queremos un mundo muy otro**

**A tod@s l@s compañer@s de la Otra Campaña**

**A los Medios Libres, independientes y honestos.**

Vivimos en Atenco, junto con nuestro@s compañer@s de estos pueblos valientes, la violencia y el terrorismo de Estado. Diversas organizaciones y personas hemos sido testigo, de manera especial, de la violencia ejercida contra nuestras compañeras, de las violaciones sexuales, que están avaladas por los tres gobiernos municipal, estatal y federal

La gravedad de estos hechos no puede callarse, no puede quedar impune, porque se agrava a las innumerables acciones de brutalidad policiaca, estas acciones que el Estado debe reconocer y a lo que debe dar respuesta.

¿Cómo es posible que el escalamiento de la ofensiva de los cuerpos policiacos, quienes supuestamente deben velar por la seguridad de los ciudadanos, llegue a este nivel de misoginia? ¿Es el hecho de ser mujer, de pensar, de ser pobres, de ser excluidas de este sistema capitalista, de expresar libremente nuestras ideas, de participar políticamente denunciando la injusticia, de organizarnos, lo que les da motivo para justificar esas agresiones? ¿Dónde están las mujeres como Marta Sagún de Fox y otras de las altas esferas y con cargos públicos denunciando estos hechos?

Estos actos no deben quedar impunes. Nos parece que más que un exceso, una actitud pensada del estado de la guerra que ejerce contra los pueblos que no se quieren someter como esclavos. Todo parece hacer ver que el estado quiere seguir imponiendo un estado de sitio para defender los intereses del capitalismo, de manera premeditada e intencional; puesto que la voz del pueblo cada vez se alza más para hacer ver todas estas injusticias y también se está haciendo en el marco de la Otra Campaña.

Y en este ambiente de caos, quieren acallarnos a nosotras las mujeres. No podemos ser cómplices de ello también, no podemos mantenernos en silencio o paralizadas ante estas injusticias, no podemos dejar de escuchar la voces de nuestra compañeras violadas y atacadas física y mentalmente durante las detenciones arbitrarias, entre quienes se encuentran compañeras nuestras de la Karavana.

Nos negamos a ser mujeres sumisas, a ser mujeres que no estén junto a nuestros compañeros luchando, denunciando las injusticias, nos negamos a que nos impidan ser mujeres creadoras, ser mujeres transformadoras, ser parte de este sueño que pretende cambiar este mundo capitalista, destructor, que no respeta a las mujeres por lo que son, sino que las utiliza, nos negamos a mantenernos calladas, a no ser eco y voz de otras mujeres, discriminadas y excluidas.

Conocemos los nombres y los cargos de quienes han sido responsables de estas atrocidades y exigimos su destitución y encarcelamiento.

Como mujeres, en este movimiento civil y pacífico que

se está levantando en nuestro país, por la dignidad, por la justicia, por la verdadera democracia abajo estamos construyendo y por la libertad. Queremos convocar a otras muchas mujeres a seguir realizando distintos actos, actividades que nos permitan hacer resonar la verdad hasta el último rincón de la tierra y que se nos sigamos uniendo para sacar a nuestro@s pres@s polític@s de Atenco y la libertad en todo el país.

*Mujeres de la Karavana de la Otra Campaña*



## Santiaguito, Almoloya

### A todo el pueblo en general:

Las mujeres, trabajadoras del campo y la ciudad, amas de casa, estudiantes, etc; presas políticas desde el día 03 y 04 de Mayo del presente año, nos sentimos indignadas por el auto de formal prisión dictado desde el 10 de mayo.

No sólo fuimos insultadas, humilladas, golpeadas, torturadas, abusadas sexualmente y violadas, sino que ahora somos también presas y delincuentes. Hemos vivido la represión, no sólo como luchadoras sociales sino también como mujeres desde un modo particular, porque si bien los hombres fueron más golpeados, nosotras fuimos atacadas sexualmente y violadas.

Estuvimos sometidas a todo tipo de represión durante la detención, primero con insultos tales como “eres una puta”, “pinche perra maldita”, te vamos a violar como la puta que eres”, etc; y no conformes con golpearnos a algunas hasta perder el conocimiento, nos amenazaban con matarnos y desaparecernos, incluso torturarnos para decir los datos de nuestros familiares con la amenaza de matarlos a ellos también.

Nada nos podrá sanar del abuso sexual y la violación,

fuimos tocadas, pellizcadas, pateadas, golpeadas con puño, tolete, macana y escudo en nuestros senos, nalgas y genitales, mientras seguían amenazándonos fuimos mordidas en senos, pezones, orejas, labios, lengua etc; fuimos penetradas con dedos y objetos, algunas obligadas a hacer sexo oral, mientras se burlaban de nuestra condición de mujeres.

A pesar de los abusos a los que fuimos sometidas, seguimos siendo víctimas de negligencia médica, algunas debimos ser vendadas y curadas desde el día que llegamos, algunas tenemos infecciones vaginales, algunas tenemos infección en las herida, otras que no podemos ni sentarnos aún por los golpes recibidos, y a pesar de todo seguimos con la huelga de hambre, porque no daremos ni un paso atrás en esta lucha, porque queremos justicia para todos y todas, porque si debemos luchar desde esta prisión así lo haremos. Seguiremos siempre en pie de lucha como hasta ahora.

¡Pueblo, alza tu voz hasta curarle a la justicia la sordera!

¡Que se lace también tu razón y tu cordura!

“Si nuestras manos aquí adentro no pueden hacer nada, que lo haga nuestra palabra”.

– Qué nos devuelvan la libertad –

– Que tengamos justicia por el abuso físico sexual y las violaciones –

– Que a nadie le sea indiferente el dolor que todas y todos pasamos –

¡Presos Políticos, Libertad!

*Atte.*

*Las Mujeres,*

*presas políticas,*

*abajo y a la izquierda en pie de  
lucha.*



FOTO: Alejandro Biagianti

# la represión de estado contra las mujeres de izquierda, una perspectiva histórica

Por Adela Cedillo  
Artículo dedicado a  
las valientes mujeres  
detenidas en Atenco.

La llamada “revolución sexual” de la década de los sesentas del siglo XX fue un parteaguas en la incorporación de la mujer a la vida política nacional en México. Antes de ese episodio, los grupos feministas que pugnaban por los derechos políticos de las mujeres habían sido demasiado reducidos y pasaban desapercibidos en el escenario nacional. Prevalecía una percepción asaz conservadora de la mujer-objeto, la mujer que no es dueña de su voluntad, la mujer que no tiene la misma capacidad intelectual ni física que el hombre y que está por tanto restringida a “labores propias de su sexo”. Esta situación no cambió demasiado con el otorgamiento del voto a la mujer en 1953: el papel de las féminas en política siguió siendo exiguo.

Dentro de la izquierda comunista de la primera mitad del siglo XX la mujer tampoco ocupaba ningún papel preponderante ni tenía acceso a órganos de dirección, pese a que el viejo Partido Comunista Mexicano tuvo entre sus filas a extraordinarias luchadoras sociales como la fotógrafa Tina Modotti y Benita Galeana. En su calidad de militantes, estas mujeres



FOTO: Francesca Minerva

fueron precursoras de un fenómeno que se extendería en la segunda mitad del siglo XX: el de sufrir una doble criminalización por su condición de disidentes políticas y de mujeres inconformes con las labores “propias de su sexo”. Pocas cosas parecían causar tanto horror a las fuerzas del orden como la existencia de mujeres “subversivas”.

Con el asesinato del dirigente comunista cubano Julio Antonio Mella en la ciudad de México en 1929 a manos de sicarios del dictador cubano Gerardo Machado, el gobierno y

la prensa mexicanos desataron una insidiosa campaña de linchamiento contra Tina Modotti, pareja sentimental de Mella y testigo del homicidio. La casa donde ambos vivían fue cateada y saqueada y Tina fue arrestada y sometida a interrogatorios por parte del famoso torturador de la época, Valente Quintana, quien manejó la hipótesis de que ella había formado parte de un presunto “crimen pasional” contra Mella. Aunque Modotti fue exonerada de la descabellada acusación, en 1933 fue detenida irregularmente y deportada de inmediato.

Por su parte, Benita Galeana fue una de las pocas mujeres comunistas del periodo que conoció la cárcel por su febril activismo a favor del PCM. Benita fue un puente entre las viejas generaciones y el movimiento estudiantil de 1968, al que apoyó solidariamente.

Aunque desde la marcha a pie de los mineros de Nueva Rosita, Coahuila a la ciudad de México en 1952 hasta el movimiento magisterial de 1959 las mujeres fueron un ente cada vez más visible, no fue sino hasta 1968 que su participación en asambleas, mítines, marchas, brigadas, etc. se expandió



y fortaleció de manera definitiva. Estas actrices sociales estaban muy lejos ya de las soldaderas que durante la revolución mexicana seguían a sus hombres para resolverles las necesidades cotidianas, pues a diferencia de ellas, eran completamente autónomas y estaban niveladas en compromiso y responsabilidad con

eran estudiantes, amas de casa y comerciantes... ha sido difícil averiguar cuántas más sucumbieron ante las balas de las corporaciones militares y policíacas.

El episodio en el que resultó más evidente el cambio de mentalidades generado por la revolución mundial del '68 fue el de la llamada "guerra sucia". Cientos de mujeres a lo largo y ancho de la república se echaron un fusil al hombro en la persecución de la utopía socialista. Fueron las primeras revolucionarias de nuestra historia contemporánea y también las más olvidadas. Este periodo está muy alejado de los días en que las mujeres se tenían que hacer pasar por hombres para tomar parte en los combates, las nuevas

na medida por mujeres que tenían a sus padres, hermanos, esposos o hijos remontados en la sierra. Por eso, cuando la represión se desató, cobró sus primeras víctimas en ellas. Muchas comunidades rurales fueron militarizadas, los soldados entraban consuetudinariamente a las casas, robaban las pertenencias de los moradores, los golpeaban, violaban a las mujeres y llegaban a torturar a sus niños en su presencia para obtener confesiones que llevaran a la ubicación de los "subversivos". La guerra de baja intensidad en Guerrero representó un Vietnam a pequeña escala, y fue sin lugar a dudas el capítulo de terrorismo de Estado más atroz de nuestra historia reciente.

De todas las víctimas de la "guerra sucia", que se cuentan por miles en toda la república, las que llevaron sobre sus hombros las peores descalificaciones, torturas y castigos fueron las guerrilleras, por su condición de militantes clandestinas y armadas, pero sobre todo, por pertenecer al sexo hasta entonces concebido como "débil". La campaña ideológica del gobierno las presentó como mujeres disolutas y aventureras y a casi nadie parecía importarles la suerte que corrieran. Cuando una guerrillera caía en manos de los cuerpos represivos del Estado, sus agentes descargaban toda la misoginia que eran capaces de sentir sobre ella. Casi ninguna se salvaba de las golpizas, de una sesión de toques eléctricos en senos, genitales, ojos y boca, de métodos de asfixia como el pocito y el tehuacanazo, de abuso sexual o violación frente a su compañero (si habían sido detenidos conjuntamente). La invasión de sus cuerpos era una demostración sobrada de que los "guardines de la ley" tenían un control total sobre sus vidas y destinos. A esto habría que añadir la tortura psicológica y los tratos crueles, inhumanos y degradantes propios de las prisiones clandestinas donde eran encerradas. Me resulta inevitable pensar en el testimonio de



FOTO: Francesca Minerva

sus contrapartes masculinos. Aunque pocas en principio, las nuevas mujeres tuvieron un papel protagónico en el movimiento estudiantil del '68. Una de ellas, Myrthokleia González, fue maestra de ceremonias en el mitin del 2 de octubre y fue una de las primeras en caer herida. Dos jóvenes más, Tita Avendaño y Nacha Rodríguez, fueron secuestradas y torturadas psicológicamente por agentes de la Dirección Federal de Seguridad, quienes las consideraban líderes peligrosas. Ambas pasaron dos años en prisión. De los civiles asesinados en Tlatelolco, se saben los nombres de poco menos de diez mujeres que

guerrilleras eran luchadoras intrépidas, con una mística revolucionaria a prueba de balas. En las ciudades, chicas de minifalda y peluca formaban parte de los comandos que expropiaban bancos y secuestraban a diplomáticos y empresarios. En el medio rural, pese a que prevalecía una cosmovisión más conservadora, las mujeres que se integraban a los campamentos guerrilleros no se limitaban a preparar los alimentos y hacer la limpieza, también participaban de los entrenamientos, de las excursiones y, eventualmente, de los combates. En el estado de Guerrero la guerrilla contaba con importantes bases de apoyo, constituidas en bue-



la militante del Movimiento de Acción Revolucionaria, Bertha López, quien, allende haber sufrido estos tormentos, fue obligada a presenciar cómo su bebé de un año y medio era sometida a toques eléctricos en todo su cuerpecito. Conectivamente, pienso en la guerrillera Marina Herrera de la Liga Comunista 23 de Septiembre, quien dio su vida protegiendo la de su bebé de un año ante el ataque de la Brigada Blanca a la casa donde habitaba con su compañero, quien resultó igualmente acribillado. (A los agentes les asombró tanto que el bebé hubiera sobrevivido a la cascada de disparos que se tomaron la molestia de consignar que había resultado ileso).

Quisiera traer a la memoria otros casos paradigmáticos, como el de las jóvenes guerrilleras de las Fuerzas de Liberación Nacional Dení Prieto y Carmen Ponce, asesinadas por la Policía Militar en Nepantla, Edomex el 14 de febrero de 1974, cuyos cuerpos ya inermes fueron rociados de balas y granadas. O el de la integrante del Núcleo Guerrillero Emiliano Zapata, Elisa Irina Saénz, quien en marzo del mismo año fue detenida en las cañadas de la selva lacandona y violada tumultuariamente por los militares (según testigos presenciales), para después ser trasladada a la ciudad de México y desaparecida. Cómo no recordar que por esas fechas las hermanas Ana y Sara Mendoza Sosa, del Movimiento de Acción Revolucionaria, fueron desaparecidas después de enfrentarse con el ejército en la huasteca hidalguense.

En las ciudades, las guerrilleras, aún estando embarazadas, eran torturadas al ser detenidas, como ocurrió con Lourdes Martínez, Araceli Ramos Watanabe, Emma Cabrera Arenas, Aurora Navarro, Violeta Tecla Parra, Cristina Rocha, Arminda Miranda y Martha Murillo, militantes de la Liga Comunista 23 de Septiembre secuestradas entre 1974 y

1983. También se tiene registro del caso de Teresa Torres de Mena, militante de las Fuerzas Armadas de Liberación, quien a mediados de 1976 dio a luz un varón en las mazmorras del Campo Militar Número 1 (antiguo centro de reclusión clandestino para “subversivos”). Y qué decir del caso de la guerrillera del grupo Vanguardia Armada Revolucionaria del Pueblo, Rebeca Padilla, quien fue secuestrada con su esposo y su bebé de un año en 1976. (Probablemente éste último corrió con la misma suerte que el bebé de la desaparecida Carmen Vargas Pérez, quien fue dado en adopción ilegalmente y cuya familia pudo localizarlo treinta años después). Finalmente, es ineludible mencionar a la guerrillera Ana María Parra de Tecla, desaparecida con tres hijos suyos. Todas las mujeres hasta aquí mencionadas, sus parejas y sus hijos se encuentran desaparecid@s hasta la fecha, aunque la última vez

Del periodo de la llamada “guerra sucia”, se han computado sesenta casos de mujeres detenidas-desaparecidas por el Estado, aunque la cifra total podría ser mucho más elevada. Además, están por contabilizarse los casos de cientos de mujeres más que fueron asesinadas, detenidas, torturadas y exiliadas en las décadas de los setentas y principios de los ochentas.

Muchos años después, los miembros de corporaciones policiacas y militares tuvieron el mismo tipo de respuesta ante movimientos armados emergentes. En 1990 la militante del Partido Revolucionario Obrero Campesino, Ana María Vera Smith fue detenida y sufrió el calvario del traslado a diversas prisiones, con la singularidad de haber sido recluida por un tiempo en Puente Grande, penal exclusivo para varones. El Estado le arrebató siete años de libertad.



FOTO: Vanessa García

que fueron vist@s con vida estaban en manos del heroico ejército nacional. Está por demás señalar que sus secuestradores, como el torturador emérito Miguel Nazar Haro, viven con todas las comodidades que la ley mexicana les otorga.

En 1995, María Gloria Benavides fue detenida bajo la acusación de ser la “Comandanta Elisa” del Ejército Zapatista de Liberación Nacional. Era la segunda vez que estaba presa en veinte años y en ambas ocasiones fue víctima de tortura física y psicológica.

La contrainsurgencia en el estado





FOTO: Alejandro Biagianti

de Chiapas cobró víctimas fatales, muchas de ellas mujeres que fueron utilizadas como botín de guerra. Indígenas bases de apoyo del EZLN y hasta mujeres de comunidades ajenas al conflicto, fueron golpeadas, violadas y expulsadas de sus lugares de origen por militares o paramilitares a lo largo de la década de los noventa del siglo pasado. Cabe recordar que, de los cuarenta y cinco tzotziles masacrados en la comunidad de Acteal en 1997, veintiuna eran mujeres y cuatro de ellas estaban embarazadas.

Otro caso digno de los anales de la misoginia política es el de Gloria Arenas Agís, condenada en 1999 a casi cincuenta años de prisión por ser la “Coronela Aurora” del Ejército Revolucionario del Pueblo Insurgente. Cuando una mujer, acusada con o sin razón de ser guerrillera, es detenida, debemos tener no la presunción sino la seguridad de que ha sido torturada y vejada hasta la ignominia,

pues este ha sido el patrón utilizado sistemáticamente por el ejército y las policías. Tal es el caso de la estudiante Érika Zamora, sobreviviente de la masacre de El Charco y presa política durante cuatro años.

Podría pensarse que los crímenes de Estado resultan igualmente graves si se trata de hombres o de mujeres, no obstante, como hemos intentado probar, los agentes represivos del Estado históricamente han desplegado una saña especial con las mujeres y ellas han resentido más los intentos

de destruirlas física y moralmente, no sólo porque éstos son objetivamente más asiduos, sino porque la sensibilidad femenina suele ser mayor. El Estado pretendió aniquilar el ánimo revolucionario de las mujeres, demostrarles que ellas eran el “sexo débil” y por ende no debían inmiscuirse en una actividad tan exclusiva del hombre como la lucha armada. El hecho de que todavía haya exguerrilleras y guerrilleras que tienen una vida política activa, demuestra que el Estado no logró inhibir su participación en la lucha social, malgré tout.

En los casos anteriormente descritos el gobierno siempre habló de la preservación del Estado de derecho, del imperio de la ley y el orden y de otras ocurrencias selectas de la retórica liberal decimonónica y del manual del macho perfecto (“ellas se lo buscaron”, “quién las manda a meterse en esas cosas”, “son provocadoras”), como si existiese elemento justificatorio alguno para violar de-

rechos humanos.

En mayo del 2006, en el poblado de San Salvador Atenco, mujeres comprometidas con las causas sociales, pertenecientes a un movimiento CIVIL Y PACÍFICO fueron secuestradas, ultrajadas, y despojadas de sus derechos humanos, como lo eran antaño las mujeres del movimiento armado socialista. No es de extrañar que un Estado que ha tenido una conducta criminal para con sus ciudadanos opositores y una actitud especialmente insana y discriminatoria hacia las mujeres en general y hacia las disidentes en particular, ponga en entredicho los testimonios de las víctimas que ha sumado a su historial delictivo.

En Atenco, como en todos los ataques masivos a los derechos humanos del pasado, el principal subversor del orden jurídico, el que ha violado todas y cada una de las garantías individuales de la constitución vigente, el que ha empleado la coacción desproporcionada e injustificadamente y el que ha otorgado un manto de impunidad y protección a los peores criminales de lesa humanidad nacidos en este país, ha sido el Estado mexicano. Esto ha ocurrido porque en un país secuestrado por la derecha, como el nuestro, sólo se puede vivir en un Estado de derecha, valga la redundancia.

Hasta el día de hoy, como sociedad hemos permitido que haya ciudadan@s, pres@s, desaparecid@s, torturad@s y asesinad@s por razones políticas y que las mujeres que caen en manos de los cuerpos represivos reciban un trato brutal. Ayer permitimos que a otras se lo hicieran y hoy les tocó a nuestras compañeras. De nosotr@s todos depende que el día de mañana las luchadoras sociales dejen de ser doblemente criminalizadas, y que el terror y la saña no sean el precio que debemos pagar las mujeres por tener ideales y defenderlos.

# todas fuimos violadas

Eugenia Gutiérrez

Ninguna mujer puede vivir tranquila en una nación que ha adquirido fama mundial por la frecuencia, la facilidad y la impunidad con que son asesinadas sus mujeres; en un país donde el presidente la considera públicamente una “lavadora de dos patas”; en una patria donde la misoginia es un rasgo identitario que enorgullece a amplios sectores sociales y donde la pederastia organizada y solapada desde el poder alcanza niveles escandalosos. Por eso, las mujeres mexicanas no podemos vivir tranquilas.

El más elemental análisis del discurso presidencial o de cualquier funcionario de gobierno no puede sino revelar el profundo desprecio que sienten las autoridades mexicanas por más de la mitad de la población. De ahí que no resulte extraña la red de complicidades que se ha tejido perversamente en torno de los hechos violentos ocurridos en San Salvador Atenco a partir de los días 3 y 4 de mayo de este año y donde las autoridades que debie-

ran procurar justicia no sólo atacaron a integrantes de la sociedad civil sino que mienten al no reconocer su responsabilidad en los hechos. Algunos de los más graves fueron la muerte de un niño de catorce años, Javier Cortés, la muerte de nuestro compañero Ollin Alexis Benhumea y la violación masiva de mujeres. En la represión de Atenco y en las violaciones sexuales podemos hacer una lectura profunda que expone una de las par-

tes más violentas y autoritarias de las políticas neoliberales, y que tiene que ver con el uso irracional de la fuerza sobre los grupos más vulnerables y contra los grupos que se rebelan. Es decir que lo ocurrido en Atenco permite observar en toda su crudeza que las autoridades de los tres niveles de gobierno y de los tres principales partidos políticos de México no sólo son capaces de aplicar una fuerza salvaje contra niños, mujeres, ancianos

e incluso personas con discapacidad siempre que lo consideren necesario, sino que también están decididas a coludirse cuando se trata de combatir la disidencia organizada, en este caso, la del Frente de Pueblos en Defensa de la Tierra y los integrantes de La Otra Campaña que estaban en San Salvador Atenco apoyando su movimiento.

Asimismo, se han hecho visibles las formas de discriminación más contundentes que abandera el sistema capitalista, como el racismo. Según testimonios de algunos compañeros liberados, una de las mujeres más





lastimadas por las fuerzas policiacas el día 4 de mayo fue Magdalena García, indígena mazahua que pronunció un discurso contundente en la manifestación del 1° de mayo en el zócalo capitalino. Según esos testimonios, la compañera Magdalena estaba analizando la posibilidad de vender su

desprecio y la represión a los que no se dejan”. En las golpizas, torturas, violaciones y humillaciones grupales ocurridas en las camionetas policiacas que trasladaron a los detenidos a distintos penales del Estado de México, resulta evidente la intencionalidad gubernamental de amedren-

neó y que aprueba lo sucedido, que disfruta al hacer el recuento de los daños y cuyo cinismo no tiene límites.

Pero la Otra Campaña sigue adelante. El Subcomandante Insurgente Marcos, como Delegado Zero, ha decidido detener su camino por el norte del país y el Otro Lado y permanecer en la Ciudad de México para exigir la liberación de todas y todos los presos, así como la identificación, el cese y el enjuiciamiento de los policías responsables, y ha informado que todos los integrantes del Ejército Zapatista de Liberación Nacional se encuentran en Alerta Roja. Mientras, los adherentes de la Sexta se organizan en todos los estados de la República para protestar enérgicamente contra el dolor de las mujeres que fueron violadas, de los hombres golpeados, de las presas que son madres, de la joven encarcelada que tiene varios meses de embarazo, de las familias que perdieron hijos, de quienes fueron expulsados del país, de los heridos que fueron encadenados a sus camas de hospital, de los cuatro jóvenes que están detenidos en el tutelar para menores, así como de los presos y las presas que, además de ser lastimados, llevan semanas en huelga de hambre y que, paradójicamente, sólo consumen miel y alegría.

Los firmantes de la Sexta no se detienen. Según informes de los 32 estados en la reunión plenaria nacional de adherentes el pasado lunes 29 de mayo, las acciones realizadas en las últimas semanas han sido intensas y diversas: procesiones fúnebres y tumbas simbólicas por la muerte de Javier Cortés, actos de protesta donde algunos compañeros se extraen sangre, revistas en papel, revistas virtuales, programas de radio, encuentros, foros, reuniones semanales, ayunos y huelgas de hambre, marchas, performances, carteles en puentes peatonales, videos con testimonios de las mujeres ultrajadas, ferias, bloques intermitentes, carteles, volan-



FOTO: Aleandro Biagianti

burro para pagar los servicios de un abogado que lleve su caso. Y es que Magdalena, además de ser mujer, carga con el agravante de ser indígena, y aunque varios integrantes de su pueblo la acompañan en el plantón, todos se encuentran excluidos de un sistema social, político y económico que les niega su calidad de ciudadanos. A diferencia de otras mujeres no indígenas, Magdalena tiene que vender su burro.

Pero por si fuera poco, en la violencia institucional perpetrada en el Estado de México también podemos leer un mensaje brutal que pretende atemorizar a quienes no están dispuestos a ajustarse al modelo político, económico y social dictado desde el Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional. Como bien explica la Sexta Declaración de la Selva Lacandona, el modelo neoliberal “se basa en la explotación, el despojo, el

tar a luchadores sociales y silenciar voces inconvenientes.

Sin embargo, el miedo no ha cumplido su función. La insultante sonrisa burlona del encargado de la agencia de seguridad estatal del Edomex, Wilfrido Robledo Madrid, sólo provoca una mayor indignación entre la opinión pública. Y la obscena presión de Robledo para que las mujeres atacadas vuelvan a vivir la violación sometiéndose a análisis de médicos insensibles o para que declaren ante un juez e informen con lujo de detalle a sus familias, sus hijos, sus parejas, sus madres, la prensa y el mundo entero “en qué posición” fueron agredidas, lo muestra, sin tapujos, como un funcionario que niega lo ocurrido, que se divierte ante el dolor de una familia que perdió a un niño y de otra familia que está a punto de perder a un muchacho. En pocas palabras, lo exhibe como un funcionario que pla-



FOTO: Adolfo López

teos en casetas, plantones, tocadas informativas, caravanas, conciertos, protestas en silencio, murales, entrega del Yunque del Año a presidentes municipales, toma simbólica de congresos y muchas más acciones realizadas por adherentes que saben de lo que es capaz la violencia del poder y se declaran “preparados para otros Atencos por todo el país”. Es decir que no bajan la guardia y se mantienen activos. Además, muchos grupos se han fortalecido a partir de lo ocurrido en el Estado de México y seguirán esperando, el tiempo que sea necesario, la llegada pendiente del Delegado Zero y de la Karavana porque no piensan dejar en las cárceles ni a sus presos ni a sus presas.

El 4 de mayo de 2006, todas las integrantes de La Otra Campaña fuimos atacadas, golpeadas, humilladas y violadas por fuerzas policiacas federales, estatales y municipales. Para muchas de nosotras, decir que hubo siete, diez o treinta mujeres vejadas no refleja lo que sentimos pues no permite ver en toda su dimensión la política recurrente de agresión y desprecio hacia las mujeres y otros grupos vulnerables que existe en nuestro país. Sabemos que la tortura física y psicológica la vivieron en carne propia algunas de nuestras compañeras y compañeros, pero también estamos conscientes de que pudimos haberla

vivido cualquiera de las mujeres que somos parte de La Otra Campaña, ya que, para los enviados de los gobiernos panista, priísta y perredista, no somos más que bultos indistinguibles e intercambiables. Además, entendemos que muchos hombres que integran la Otra Campaña se sienten agredidos por esas violaciones. Quienes se dedican a investigar la psicología de los violadores en cualquier rincón del mundo saben que uno de los toques distintivos del violador es el odio y el desdén que siente por la víctima. Pero en el caso de violaciones masivas, particularmente en contextos de guerra, muchos investigadores, sociólogos e historiadores coinciden en señalar que en las batallas se presenta un fenómeno de cosi-

ficación femenina en grado máximo, pues lo que se busca no es sólo lastimar a la mujer sino utilizarla como herramienta para destruir moralmente al hombre del bando contrario.

En La Otra Campaña, hoy todos nos sentimos heridos de alguna manera. Por la gravedad de los daños causados los días 3 y 4 de mayo, por el patrón repetido de golpes, humillaciones y contusiones sobre hombres, niños y ancianos, por la violación masiva, tumultuaria y planeada de mujeres de muchas edades es insostenible el argumento de los agresores que hablan de una acción policiaca que buscaba restablecer el orden y el estado de derecho y que simplemente se excedió. Y si bien no se debe justificar la golpiza que recibió un policía inerte por parte de los pobladores agredidos, tampoco es posible considerar que la violencia vengativa con que respondieron las autoridades es siquiera comparable.

La agresión recibida por los habitantes de San Salvador Atenco y por los integrantes de la Otra Campaña fue tan desmesurada y tan cruel que nos inundan la rabia y la indignación. Sin embargo, no debemos parecer-nos nunca a aquellos contra los que luchamos. No debemos y no queremos porque sabemos que si en algo nos pareciéramos, estaríamos derrotados. Muchos integrantes de la Otra,



FOTO: Vanessa García

conscientes de ello, han señalado en distintas reuniones que debemos dar lo mejor de nosotros mismos. Por ejemplo, en un pronunciamiento preparado por el sector Mujeres de la Otra Campaña, y que no se les permitió leer en el evento del 28 de mayo en el zócalo capitalino, las compañeras, entre otras cosas, dirigieron unas palabras a la Comandanta Ramona, “donde quiera que esté” para decirle que a pesar de la rabia “seguimos con nuestro amor profundo por este país que ella y las mujeres rebeldes nos enseñaron”, dispuestas a hacer de la Otra Campaña un tejido de colores semejante al bordado que ella tejió con tanto esfuerzo hace diez años, tal y como nos lo pidió aquel día en que la vimos y la escuchamos por última vez. Y como dijo una jovencita en la marcha del domingo 28, seguramente a la comandanta Ramona le habría gustado saber que a ninguna mujer se le quebró la voz cuando se mo-

dificó la consigna que suele invocar a Emiliano Zapata y que ahora, por primera vez, fue ocupada por ella: “¡Si Ramona viviera con nosotras estuviera!”.

El 4 de mayo de 2006, todas fuimos violadas, todos fuimos lastimados. Pero como adherentes de la Sexta tenemos un compromiso claro que nos obliga a seguir trabajando por construir una nueva forma de hacer política. Al sabernos juntos nos sentimos fuertes, y tenemos que seguir luchando no sólo por liberar a todas y todos nuestros presos sino por detectar a los policías criminales que nos atacaron sexualmente. Y aunque debemos exigir justicia por los delitos del pasado, también debemos evitar, a toda costa, los delitos del futuro. Para ello, es necesario, entre muchas otras cosas, que los compañeros y las compañeras de la Otra Campaña que tienen actitudes misóginas las aban-

donen y entiendan que, para construir algo distinto, debemos empezar por ser distintos nosotros mismos. Ojalá podamos tener presente, en todo momento, el consejo que nos dio el Subcomandante Insurgente Pedro en la plenaria celebrada el 16 de septiembre de 2005 en el caracol de La Garrucha, y que nos fue transmitido por boca del Teniente Coronel Insurgente Moisés cuando nos dijo: “Nos cuidemos, compañero”.

La Otra Campaña tiene mucho trabajo por hacer. Hoy es posible afirmar, como lo ha hecho el Delegado Zero, que “tenemos ya una organización nacional de izquierda”. Todas y todos los adherentes estamos obligados a que este espacio de lucha sea muy otro porque en él contamos, al menos, con tres armas que ningún gobierno represor tiene: inteligencia, corazón y dignidad. Usemos esas armas y sigamos adelante.



ILUSTRACION: Silvia Presazzi



# testimonios de los presos políticos el día 10 de mayo por la noche a la hora de ser consignados.

## Mujer 1:

Queremos que sepan los medios que a las 7:30 de la mañana nos detiene la policía municipal de Texcoco a Nazario Gutiérrez Martínez, Don Sergio Gonzáles Romero, Roberto Hernández Romero. Nos tienen secuestrados, nos tienen secuestrados en la Subprocuraduría de Texcoco hasta las 9:00 de la noche nos traen aquí a Toluca y la golpiza que nos hace la policía, se nos imputan todos los delitos que ellos cometieron, después de que nos roban, nos dejan, nos humilla... violan nuestras garantías individuales y de trabajo.

Queremos que los medios libres se enteren de lo que nos están haciendo con todos nosotros, somos campesinos y queremos trabajo, porque

tenemos derecho a nuestro trabajo.

Todos nos robaron, los estatales, los granaderos, la FARC y los policías municipales nos roban; nos robaron, nos amenazaron y violaron nuestra integridad, hubo muchachas violadas sexualmente, sí, también hubo muchas que no eran de nuestro país y fueron violadas.

Eso es lo que tenemos que denunciar, el tipo de política y de gobierno que tenemos aquí en México, esos son los gobernantes que nos están riendo a nosotros y están dirigiendo.

¿Dónde está nuestro estado de derecho, nuestras garantías, nuestras garantías individuales?

Y también queremos mostrar que estas cuatro personas no aparecemos en listas dentro del penal. Cualquier cosa se nos suceda se lo hacemos responsables a todos los del gobierno y aquí a las instancias del reclusorio. Aquí no nos tratan mal, pero si algo nos pasa se los hacemos responsables.

## Hombre 1:

Queremos denunciar también que a todos los compañeros que se encontraban en la casa, se les está fabricando el delito también de los ataques a las vías de comunicación. No dejaron a

nuestros compañeros y compañeras abrir sus puestos, y desde esa hora nos tuvieron secuestrados de 4 a 5 de la tarde cuando entraron a golpear nuevamente a la casa. Ese ataque fue brutal, ya que a la mayoría de los compañeros los golpearon y les robaron sus pertenencias a todos, y desde ese momento no dejaron de golpear hasta llegar aquí al penal.

La mayoría de los compañeros tienen heridas en la cabeza y contusiones en los brazos, les quebraron a algunos de los nuestros compañeros los brazos y venían amenazando de muerte a todos los compañeros.

## Mujer 1:

Aquí están los nombres que no aparecen dentro del penal, se llama: Raúl Ramero Macías, Arturo Sánchez Romero, María Patricia Romero Hernández y Héctor Galindo Cochicúa, son 4 personas que no aparecen en la lista y siempre, nunca aparecemos, queremos hacer responsable al gobierno de todo lo que nos pase, a nosotros y a todos nuestros compañeros. Queremos nuestra libertad y nuestra libertad es el trabajo, eso es lo que queremos, queremos trabajar. ¡Acusamos al gobierno perredista de Texcoco de todo lo que se nos ha hecho... y al gobierno estatal!

## Hombre

## 2:

Los tres, los tres poderes, tanto municipal, como estatal y como federal, fueron culpables de la agresión física de nuestros compañeros.

La agresión fue primero de los policías al empezar a jalonear a las compañeras que iban a poner sus puestos de flores, posteriormente nos acorralaron en la casa, nos secuestraron ahí y no nos dejaron salir.

Los compañeros que trataron de apoyarnos en Atenco, fueron agredidos por la policía federal y la policía estatal. Hay muertos y desaparecidos que todavía no sabemos sus nombres de los compañeros.

### Mujer 1:

Aquí hay graves, nos visten con estas ropas para que no presentemos las nuestras ropas llenas de sangre.... Hay videos de todo lo que sucedió también de nuestra parte. Tenemos inocentes también de nuestra parte, porque todos somos inocentes por-



FOTO: Alejandro Biagianti

las ropas para presentarnos ante los medios, pero hemos estado todos los días con nuestra misma ropa que nos trajeron.

Alguien pregunta ¿Ya las vieron los médicos?

En la clínica no nos han atendido,

...nos han dejado aquí, ni siquiera han permitido que médicos de afuera pasen a vernos. Creemos que todo esto es una injusticia porque lo único que se estaba exigiendo por algunas personas era el trabajo y la tierra. Entonces no es justo esta situación. Sí exigimos a los medios de difusión que digan la realidad, que somos presos políticos y que estas son represalias por el gobierno federal. No se vale esto.

### Un hombre:

El único lugar digno para los hombres y mujeres que luchan es la cárcel y pedimos que se castigue a Nieto que se le finque juicio político por haber violado nuestras garantías individuales, por haber violado la constitución y merece ser destituido del cargo.

¿ya han entrado comisiones de derechos humanos?

Gritan "no, no ha entrado nadie"  
"p u r a

m i e r - da" pura mierda nos han metido"

### Mujer 3:

No han hecho nada por nosotras! solicitamos un ginecólogo, necesitamos atención especializada y no se nos han dado, Muchas tenemos infecciones vaginales y no se nos ha atendido.

### Mujer 4:

Nos han dado un tempra para todo el dolor, para todas las infecciones, para curarnos las cabezas, nos ha dado solamente una pastilla tempra y para infecciones vaginales una pastilla, un óvulo para que nos metamos y ya; con eso creen que nos van a arreglar todo lo que nos hicieron, es una porquería!

### Un hombre:

Las compañeras extranjeras también se fueron golpeadas y violadas y no se hizo nada. Esto es una injusticia

que lo único que queremos es trabajar.

### Mujer 2:

Hacemos responsable a todos los gobiernos de todo lo que nos pase a todos nosotros.

### Mujer 1:

Y de todas aquellas muchachas violadas queremos que se les haga justicia también.

### Otro bloque

### Mujer 3:

Fuimos golpeadas y fuimos violentadas sexualmente muchas mujeres, estamos denunciando que fuimos violadas, golpeadas.... Nos acaban de cambiar la ropa, nuestra ropa estaban toda ensangrentada toda la ropa estaba ensangrentada, muchos compañeros no tenían zapatos, hemos sido brutalmente golpeados y las mujeres violadas. Nos cambiaron

nos han dado una pastilla para

las infecciones vaginales que nos dejaron después de violarnos, después de golpearnos, de ultrajarnos y maltratarnos física y mentalmente, después de golpearnos tal salvajemente, después de torturarnos, incluso dentro de estas oficinas nos siguieron maltratando y violando dentro de aquí. Después de todo eso, nosotros somos los acusados, nosotros los criminales y no es justo. Todo lo que nos están haciendo es una injusticia, una vil injusticia y no es justo que nos tengan aquí, queremos nuestra libertad, porque somos presos políticos y no merecemos estar aquí.....¡¡¡nuestra libertad!!!

¡¡¡Liberta!!! Gritan todos a coro varias veces

....es nuestro quinto día en huelga de hambre, que quede claro estamos en huelga de hambre por la injusticia que se ha cometido con nosotros.

### Mujer 4:

### Otro hombre:

“¡¡es una farsa todo este sistema!!!”

“presos políticos libertad” Gritan todos a coro.

La secretaria dicta que todos fueron ingresados al penal a las 16:57 horas....

### Todos corrigen y gritan:

“no son las 16 horas, son las 9, son las 21 horas!!!”

### Juan de Dios:

No sabemos en qué momento empezó el forjeo, y hay un margen de muy importante de tiempo, a los compañeros del día miércoles 3 los detienen alrededor de las 7:30 de la mañana, y en teoría dicen las autoridades que están a disposición del penal a las 16:57 horas, a disposición del juez.

¿Qué pasó en el momento de la detención y el momento que llega al reclusorio?.... yo deduzco, las violaciones de las compañeras, los abusos sexuales, la tortura como sistema por parte de la policía. Y en teoría si hubiera alguna declaración incriminatoria no debería tener ningún valor probatorio. Se ha violentando el conjunto de las normas legales de procedimiento en México, se ha hecho nulatorio el derecho a la defensa. Han pisoteado como se les ha pegado la gana todo y con base en una posición de fuerza, ellos tienen el monopolio de la violencia y lo ejercen a su libre arbitrio, por desgracia a favor de los poderosos.

Yo sostengo, que este operativo de estado, no es otra cosa que una venganza del gobierno federal en contubernio con el gobierno estatal y el municipal en contra de los pobladores de un pueblo digno que lucha por ser libre pero que les tocó el negocio de su vida a mas de uno. Todos aquellos que se habían dedicado a espe-

cular con los terrenos alrededor de lo que iba a ser el aeropuerto ahora no tienen utilidades y esta gente se mueve en función de la utilidad y como les provocaron pérdidas, entonces viene una venganza brutal, como no habíamos visto nunca en este país. Este traro que le dan a los presos, solamente recuerdo como dato, que hubiera ocurrido durante el tiempo del golpe de estado de Victoriano Huerta a Francisco I Madero, cuando mataron a patadas al hermano de Fco. I Madero a Gustavo Madero; de ahí en fuera no recuerdo otro elemento con este nivel de brutalidad, con este nivel de violencia, desquiciada completamente, gente enferma, tanto de la policías de base, como de los mandos de la policía, enfermos mentales; utilizando a las mujeres como botín de guerra,

por eso decía yo, a qué ..... Peña Nieto, las mujeres como botín de guerra, esto es un carácter fascista, claramente fascista, y si no pagamos la sociedad civil, no pagamos esta ola de ataques que se inicia no sólo con Lázaro Cárdenas, desde mucho antes, desde la huelga del 99 de la UNAM, hemos visto cómo se ha ido perfilando una orientación de corte fascista. En el DF, las racias, los retenes para parar a las peceras, bajar a todos los vagones y esculcarlos, los retenes para bajar a los conductores y decirles soplele aquí, los retenes para revisar los documentos de los coches; según los según la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos del artículo 16, nadie puede ser molestado en su persona, propiedades, posesiones o derechos, si no es con la orden de un juez competente que funde y motive la causa legal del procedimiento. Todo esto tiene un carácter fascista.

### Mujer 5:

¡Fuimos violadas las mujeres.... nos acaban de presentar apenas ante la prensa, ya nos bañaron y nos dieron ropa nueva, nos quitaron la ropa

ensangrentada, fuimos violadas, fuimos golpeados y golpeadas todos nuestros compañeros y yo, fuimos despojados de nuestras todas pertenencias, fuimos robados.... nuestro dinero, nuestras carteras....fuimos violentados muy brutalmente, cumplan con su trabajo (a los medios) y denuncien esto que les estamos diciendo. Fuimos violadas las mujeres, no hemos recibido atención médica especializada, no hemos recibido medicamento. Tenemos un compañero esquizofrénico que no le están dando atención. Por favor denuncien esto.

Alguien de fuera pregunta: ¿Cuál es tu nombre?

Italia

Méndez:

Alguien de fuera pregunta: ¿Cuántas mujeres fueron violadas?

Por aquí muchas, de aquí casi todas.

### Un hombre:

Hay personas que no estuvimos en el lugar de los hechos, y aún así fuimos subidos en los camiones, en los que los estatales nos trasladaron hasta aquí.... nos iban golpeando, iban diciendo que “no buscaban quién se las había hecho, sino quién se las pagara”.

### Alguien pregunta:

Dalia o Italia, ¿quiénes fueron, la policía estatal o policía la federal?

### Contesta:

Fueron ambas, las violaciones y los golpes fueron ambos: la policía Federal Preventiva y la policía estatal.

### El mismo hombre:

Muchos hombres fuimos testigos de la violaciones, incluso de las extranjeras como las españolas, la alemana y la chilena, fueron violadas.

Alguien pregunta: ¿Y tus compañeras mexicanas, cuántas?



Todas fueron violadas, todas venían siendo violadas, todos los hombres que veníamos en el camión fuimos testigos del abuso que cometieron estatales y preventivos contra las mujeres, y la golpiza que nos dieron generalmente hombres y mujeres.

#### **Un joven:**

Yo también fui golpeado, oiga, fui golpeado en el camión y aquí al entrar al penal y me amenazaron que me iban a meter el dedo y que me iban a violar aquí, eso deberían de reportarlo. Y mire nomás cómo me golpea-ron, sin deberla

mire.... ¿Eso es justo, qué estemos aquí? ¡Queremos justicia! Estamos mucha gente inocente aquí, de veras.

Y luego a la alemana, así como dijo aquí el compañero, si la iban manoseando, le quitaron sus cosas y ella dijo que se las devolvieran y le decían que si las quería se las iban a pasar ya sabes por donde....

#### **Una voz:**

Las Venían sofocando a las compañeras, la venían ahogando. sí

#### **Otra voz:**

Nos traían como animales...

#### **Otro joven:**

Nos traían como animales, ni siquiera tuvieron la dignidad de acomodarnos, como cayéramos, nos aventábamos.

#### **Una señora, esposa de Arnulfo (un señor grande y enfermo):**

Mi esposo no camina muy bien, ni habla muy bien, nos sacaron de la casa y lo trajeron.... 4 años casi para rehabilitarlo ¿para ahora casi perderlo? No se puede con tanta injusticia!!!

#### **Una voz:**

Justicia para el hermano que cayó!

#### **Todos gritan:**

Justicia!!!

“Presos Políticos Libertad”

Respecto al 5°. Día en huelga de hambre

#### **Un hombre:**

....hizo obligarnos a comer, incluso grabó las imágenes cuando nos metía la comida, porque estamos en huelga de hambre, quinto día.

Fernando Miguel López Vársenas

Soy esquizofrénico y no me han dado medicamento, lo tengo que tomar diariamente o me van a dar las crisis.... yo lo tengo que tomar diariamente y tiene que ser el medicamento preciso no similares.

#### **Un joven:**

Dicen que somos unos revoltoso y delincuentes, quienes hacen esto, sólo buscan un trabajo digno y honesto, que se lo han ganado con el trabajo de cada día, con el sudor de su frente. No somos ningunos revoltoso, sólo queremos trabajo, que no nos orillen a la delincuencia, eso es a lo que orilla el gobierno.

#### **Telefonista:**

Yo soy obrero telefonista, 30 años trabajando para Teléfonos de México, no soy delincuente. Soy luchador social... y no era para que nos traten así.

#### **La voz de un hombre:**

Fuimos golpeados brutalmente....

#### **Un hombre:**

Hay gente desaparecida allá afuera, alrededor de 4 personas, ya se encontró el cadáver de una mujer allá en Atenco, y también tenemos gente desaparecida, hay dos muertos, un compañero que ya está en coma y la brutalidad descendente, es importante darle seguimiento a esto, el rumbo del país, hay que darle la atención a todos los eventos que están pasando

en el país.

Referente al compañero en coma, Otra voz: Alexis Benumea, es estudiante de la UNAM, es un muchacho tan talentoso que recibió mención honorífica al pasar de la facultad de Economía a la facultad de Ciencias, fue el primer lugar en pasar. No se merecía estar en estado de coma por estar apoyando....

#### **Telefonista:**

...me decían que me iban a matar y mis brazos me protegieron mi cabeza, si no, no estuviera yo aquí, ya estuviera yo muerto como probablemente esté mi amigo Alexis Benumea.

...Pedimos que entre todos los mexicanos dignos no volvamos a permitir que se den estos salvajismos. Si alguien cometió un delito, que se le siga conforme a las leyes. Como decía, en una entrevista que le hicieron al Subcomandante Marcos “cuando cometen delito los de arriba, en las Lomas de Chapultepec, no llegan a Lomas de Chapultepec a masacrar a la gente para agarrar a uno, lo agarran a uno y él lo procesan, y aquí no, a todo un pueblo lo masacran para agarrar, según ellos, a algún delincuente. Y nosotros no aceptamos tener un delincuente entre nosotros, ni entre los compañeros de Atenco, ni entre todos los que estamos en la Otra Campaña; estamos apoyando la justa lucha de nuestros compañeros de Atenco.

¡Somos la Otra Campaña que va a cambiar este país, somos gente digna y trabajadora!

Imagínense todo empezó porque querían desalojar a compañeros vendedores de flores en el mercado.

#### **Un estudiante:**

La solidaridad es un delito en este país, de apoyar a la gente que están marginando, que golpeando en este país, y es castigada con la cárcel; su-

marse con las causas justas de nuestro pueblo como estudiantes eso es por lo que estamos aquí.

¡En este país, el delito es solidarizarse con las causas justas de nuestro pueblo, en este país, se encierra a los estudiantes que apoyan a los campesinos en sus demandas!

¡En este país se encierra a la gente que busca difundir la verdadera información de los hechos que pasan, los medios de comunicación nunca bajan la información real de lo que sucede. Los medios de comunicación sólo son pericos del estado, que repiten lo que el gobierno quiere escuchar!

¡Y en este país se encierra a quien se atreve a protestar, a quien se atreve a decir lo que siente y lo que está viendo. Nosotros, nuestro único delito es, como estudiante, como pueblo en general, habernos solidarizado con los compañeros campesinos.

#### **Una voz de hombre 1:**

Nos tuvieron más de cuarenta y tantas horas sin saber por qué se nos acusaba.

#### **Otro hombre:**

¡La brutalidad no sólo es policiaca, también es legal, los cargos son exagerados, son delitos inventados para justificar la violenta represión del estado. No hay argumentos para mantenernos encerrados, no hay pruebas, solamente la línea del gobierno para acallar a todos aquellos que se atreven a cuestionar su autoridad y su brutalidad.

Estamos aquí sólo por defender campesinos que vendían sus productos a costa del gobierno perredista que pretende implantar un Wal-Mart, en el mercado municipal de Texcoco, para ellos sí tienen tiempo, para ellos sí tienen esfuerzo, para ellos sí tienen atención.

Nuestro pueblo sigue oprimido, encarcelado, asesinado, violado, es por

eso que estamos en la cárcel.

#### **Una voz de hombre 1:**

....y todavía hoy el estado nos dan uniformes azules, nuevitos, comprados con el dinero del pueblo, para salir en la televisión, uniformes que le niegan

al resto de la población; hoy los derechos humanos quieren quedar bien con la sociedad, diciéndonos que nos están dando privilegios, no queremos privilegios, queremos justicia.

Y si quieren quedar bien con la sociedad los de derechos humanos, que se den una vuelta por todo el penal, porque las condiciones del penal están siendo marginadas. Desde que nosotros llegamos aquí llegamos aquí, el resto de la población no ha tenido atención médica, no ha tenido atención de los juzgados.



FOTO: David Cilia

¡No queremos privilegios, somos presos políticos, queremos justicia, no queremos ropa nueva, ni limpia!

A nosotros nos dieron esto, para salir en la televisión cuando nos dicten el auto de formal prisión.

#### **Mariana:**

Los verdaderos delincuentes son los uniformados, los que están en el poder, ¿dónde está la señora Marta Sagún defendiendo los derechos de

la mujer, cuando fuimos violadas?

¡Fuimos abusadas sexualmente, fuimos agredidas!!! ¿Dónde está el gobierno?

**Un hombre grita:**

¡¿Dónde está el gober Precioso?!

#### **Rechiflan todos:**

¡¿Dónde está la ley, dónde está la justicia?!

#### **Mariana:**

¡Los verdaderos delincuentes están tomando el poder, son los que tienen los cargos públicos!

#### **Un hombre grita:**

Son los partidos políticos!

#### **Otro hombre:**

¡PRI, PAN, PRD, son lo mismo, el

IFE, el tribunal electoral es una farsa, no existe ni democracia, ni libertad de expresión en este país, los penales se llenan de pobres y los gobiernos de corruptos y de asesinos!

#### **Mariana:**

¡Queremos justicia! ¡Presos Políticos Libertad!

#### **Todos**

¡Presos Políticos Libertad!

**Mariana:**

¡Exigimos justicia!

**hombre:**

¡De qué se nos acusa!

**Otro Hombre:**

Ya están conformes con los changos que están viendo detrás de las reja, qué más quieren oír, por qué nos ven como si fuéramos bestias raras, déjenos de apuntar con las cámaras, denos su pinche veredicto, déjenos de vernos como animales detrás de unas rejas de zoológico, ¿qué es lo que tenemos de raro? ¿qué tenemos dignidad? Pues sí, sí la tenemos.

Tenemos que señalar aquí, que quien estuvo llamado a reprimir abiertamente al pueblo durante todo el día miércoles, fue Televisa, fue TV Azteca, Ciro Gómez Lieva, que decían, que “qué indígnate era que algunos campesinos estuvieran correteando a nuestra policías, qué esperaban los mandos del gobierno, del presidente, quién tuviera que decidir y para dar una orden e imponer el orden a esta gente.

Y hoy se ve que los legisladores, los diputados dicen que “que hubo mano firme” para poner orden. Es la misma mano que hubo en el 68, es la misma mano firme que hubo en el 71, es la misma mano firme que hubo

en Láza-

ro Cárdenas,

las Truchas donde masacraron a dos compañeros. Y en general es la misma mano firme, que a los ricos....

**Una mujer:**

Somos inocentes, porque los que nos golpearon, los que nos violaron están en la calle, ellos deberían estar aquí, aquí! porque ellos están libres, ellos están gozando con su familia o yo no sé dónde estén. Pero nosotros que no debemos nada aquí estamos, como dicen los compañeros, con todas sus cámaras y apuntándonos, eso no nos garantiza nada, y no nos ayuda en nada. Quisiéramos que algunos de ustedes hubieran vivido unos minutos, nada más minutos, porque a nosotros se nos hicieron años! Años! Esas golpizas que nos dieron. Y por dignidad estamos aquí, gente inocente.

**Un hombre:**

¿Han olido la sangre humana, o no más se divierten viendo el sufrimientos de los demás? ¿Han sentido lo que se siente viajar en un camión de granaderos, en donde la sangre chorro por todos lados de los compañeros madreados, en donde huele a sangre humana, a rastro? ¿Han sentido lo que es eso? Y ahora le pregunto a todos los que tienen sus camaritas y

los que están grabando: ¿Cuánto de esto va a salir en la televisión, un minuto, 5 segundos, o simplemente van a poner Auto de Formal Prisión a los delincuentes de Atenco? Tengan ética señores, busquen un trabajo digno! Si no, pa' que gastamos saliva.

**Telefonista:**

Esperamos que haya prensa independiente aquí también, esperamos que haya algún oído receptivo, digno, sensible, humano! Para nosotros si deciden que están aquí, uno es.....

**Mariana:**

¿Quieren que nos desnudemos para que vean todo lo que nos hicieron?

Una mujer

¿Quieren que les enseñe? Sí, así estoy toda negra, así estoy, toda negra, descalabrada, cuando yo no debo nada, ni soy de aquí y los que me golpearon, los que me pisotearon, están en la calle.

**Mariana:**

¡Y están recibiendo dinero del gobierno, son pagados para golpear, son pagados para violar, son pagados para abusar de nosotros, de nuestros derechos!!!

**Algunos hombres:**

“Para asesinar” “Son unos asesinos”

“Exigimos la presentación de los desaparecidos”

**Mariana:**

¡Nosotros tenemos pruebas de lo que nos hicieron ¿Dónde están las pruebas de ellos?!

**Un hombre:**

“Es importante que los medios manejen esta noticia como es: y el único delito del que se nos debería de acusar es por pensar, ese fue nuestro delito pensar y criticar al sistema”

FOTO: David Cilia





# atenco en los 4 puntos cardinales

acciones de apoyo en todas direcciones.

Por Vanessa García

**D**e por sí nos estamos uniendo, sólo que esta vez por una causa que nos lleva a decir: “¡Todos Somos Atenco!” Es lo que toca en estos momentos como muestra de lo que está construyendo La Otra Campaña en los terrenos de lucha, justicia, ética y solidaridad.

Aunque la Comisión Sexta permanezca en el DF y el recorrido se ha detenido mientras sacamos a l@s pres@s polític@s de Atenco, El Otro País se sigue encontrando, escuchando y organizando, incluso en aquellos lugares que aún no se han visitado: la ruta norte. Pero las personas de por sí abajo y a la izquierda se reúnen, están saliendo a las calles a manifestarse, marchan, danzan, actúan, hacen tokines, brigadean, platican en corto, mandan cadenas electrónicas, hacen pintas y mantienen un platón a

las afueras del penal de Santiaguito.

Todo esto para frenar la represión, repudiar y denunciar los hechos violentos y fascistas de los gobiernos municipal, estatal y federal que por medio de sus cuerpos de policías, secuestraron, golpearon, violaron, amedrentaron, robaron, humillaron y encarcelaron a compañer@s floristas del mercado de Texcoco, junto con ellos a los compas del Frente del Pueblo en Defensa de la Tierra, junto con ellos a los habitantes de Atenco, junto con ellos a gente que sólo pasaba por ahí, junto con ellos a los que fueron a solidarizarse, junto con ellos a ti y a mi, y a todos nosotros, nacionales e internacionales... Por eso ahora: ¡Todos Somos Atenco!

El Frente de Pueblos en Defensa de la Tierra, se lo ha ganado a pulso no sólo porque nos ha regalado un be-

llo ejemplo de lucha y resistencia al defender sus tierras. Antes, pero también durante el recorrido de la Otra Campaña, l@s compañer@s han estado apoyando con su presencia, consignas y consejos a otros movimientos y organizaciones en todo el país cuando de defender la tierra o luchar por la justicia se trata.

**No nos vamos hasta que salgan tod@s**

Durante la jornada de visitas a los mercados de Tepito y la Merced, el día 3 de mayo, la Comisión Sexta estuvo en contacto con los compañeros del Frente del Pueblo en Defensa de la Tierra, (FPDT) para estar al pendiente de lo que ocurría esa mañana en el mercado de Texcoco. En las reuniones se estuvo informando cómo ocurrían los hechos. Y fue en la plaza Tlatelolco, donde se hizo un



FOTO: Alejandro Biagianti



llamado a los adherentes de la Otra para concentrarse en la Universidad de Chapingo y Puente de Fierro y organizar un plan de acción, en el que decidieron llegar hasta Atenco y ofrecer una conferencia de prensa. Entretanto, se realizó una marcha de Tlatelolco a Gobernación.

Durante las primeras horas del 4 de mayo, en Atenco ya corría una ola de violencia, agresión y aprehensiones del grotesco y absurdo operativo policial. Este mismo día, en la zona metropolitana, se marchó de los Reyes hacia el Penal de Santa Marta, se efectuaron concentraciones a las afueras de la Secretaría de Gobernación de Tlanepantla y de las instalaciones de TV Azteca, además de bloquear ejes importantes en el estado de México como la autopista México-Puebla, la carretera México- Texcoco, Insurgentes y Revolución, la avenida Cien Metros, la carretera México- Pachuca, Unidad Azcapotzalco, Xochimilco e Iztapalapa.

Sin duda alguna, la imagen de miles de personas marchando el 5 de mayo para “Recuperar Atenco” propuesta por el FPDT y acompañada por el Subcomandante Marcos, es un emblema de la resistencia y reivindicación de la lucha y la dignidad de un pueblo que fue ultrajado por el gobierno. A medida que avanzaba la marcha rumbo a Atenco, se podían encontrar aún los restos de una guerra absurda: llantas quemadas, manchas de sangre y un lugar frío y desolador donde murió el niño Javier Cortés asesinado de bala. El trayecto fue de por sí doloroso sobretodo para muchas madres, esposas e hij@s, que nada sabían de sus familiares. Sin embargo, al paso firme de la marcha, fue creciendo la fuerza y el coraje que motivaban a seguir gritando “Atenco, escucha, el pueblo está en tu lucha”. Durante el mitin, se acusó a los medios masivos de comunicación (MMC) de mantener una red de mentiras e información manipulada y, para demostrarlo el

Subcomandante mostró 5 cartuchos como prueba de que la policía sí fue armada al operativo del 3 y 4 de mayo en Atenco. Reiteró que se quedaría en Distrito Federal haciendo actividades hasta que salieran todos de la cárcel.

Como muestra de solidaridad y método de presión se estableció un platón a las afueras del Penal de Santiaguito, en Toluca. Fueron llegando familiares, amig@s, colectivos y medios libres, quienes mantienen un enlace de comunicación con l@s

compañeras Mazahuas, quienes no se han movido de ahí demostrando su lazo digno y solidario, bloqueando la carretera como método de presión y manteniendo su huelga de hambre

Algunas otras acciones que han reactivado el platón, son las llegadas de grupos estudiantiles de Chapingo, la UNAM, la ENAH o el Politécnico, sindicatos independientes, organizaciones, colectivos y artistas que dejan la huella de una ofrenda o ritual, una manta, pintas, carteles; despensa, donaciones, o el eco de



FOTO: Rodrigo Ibarra

pres@s y sus abogados para informar a tod@s de los avances del proceso.

La presión que ejerce el platón ha permitido supervisar que lleguen los insumos para l@s compañer@s que mantienen la huelga de hambre, antes retenidos, y han impedido el traslado a las presas Mariana y Suelen con el pretexto de llevarlas a la enfermería (como pasó con Héctor Galindo) a quien trasladaron al penal de máxima seguridad en medio de un operativo donde se hostigó a los compañeros del platón. Cabe señalar también la ejemplar resistencia de las

canciones como las del Mastuerzo, el grupo Texeiro, Puercorama o León Chávez.

La madrugada del 7 de mayo, llegaron al plantón de Santiaguito los compañeros indígenas del recién concluido 4º Congreso Nacional Indígena, donde expresaron su repudio a los hechos violentos sufridos en Atenco, exigieron la libertad de to@ds l@s pres@s y acordaron mostrar sus solidaridad a las afueras del penal, pues “las agresiones... son parte de la guerra contra los de abajo, incluidos nosotros, los pueblos origi-



narios de estos suelos”.

### Se alza La Voz

Al contrario de lo que pretenden Los MMC al saturar de comentarios e imágenes manipuladas, negligentes y provocadoras para que el país tuviese una mala impresión de los compañeros de Atenco. Se han registrado miles de acciones como muestra de solidaridad, porque a la gente ya no se le engaña “¿Qué les hace pensar a las televisoras, a las estaciones de radio, a los periódicos, que por muchas veces que repitan

de volanteo para verdaderamente informar lo que sucedió y contrarrestar las versiones distorsionadas de los MMC.

En Atenco se realizó la Asamblea Nacional Popular Contra la Represión. El día 6 de mayo es un encuentro Nacional de Adherentes a la Otra Campaña. El 7 de mayo se marcha del Hemiciclo a Juárez al Zócalo.

La Comisión Permanente por la Libertad de los Presos Políticos, la Presentación con Vida de los Desaparecidos y la Cancelación de las

Montaña y Coordinadora de la Costa Grande en Guerrero.

Varias organizaciones, colectivos e individu@s alzaron la voz contra la represión y se unen en solidaridad a los compañeros de Atenco. Se registran manifestaciones de adherentes de la Otra en Guanajuato el 5 de mayo; recolección de firmas del colectivo Anarcopunk Antiespecista de Hidalgo 4,5 y 6 de mayo. Se hicieron mítines y brigada de información el 5 de mayo con las organizaciones en Michoacán, ciudadanos adherentes y no adherentes a la Sexta, al mismo tiempo que en Tamaulipas, Nuevo León y Zacatecas.

El establecimiento de mesas de información y la transmisiones de radio, cumplen una función esencial en Veracruz y Colima donde informan y organizan marchas. En Querétaro se estableció un campamento en el parque Zenea y se elaboró un periódico mural, marcharon compañeros de Acción Directa, entre otros. 16 organizaciones de Chiapas conforman la Red por la Paz y el 5 de mayo dieron a conocer un documento donde se declaran en sesión permanente mientras se mantenga la alerta roja en los territorios zapatistas.

Desde el Penal de Chiconautla, el 5 de mayo, Gloria Arenas Agís (Aurora) convocó a solidarizarse con una huelga de hambre ante la exigencia del cumplimiento de: 1.- Alto a la criminalización, 2.- Liberación de tod@s l@s pres@s políticas del FPDT y personas que acudieron a solidarizarse, 3.- Cancelación de las órdenes de aprehensión a América del Valle y otros miembros FPDT, cese a la persecución de los compañer@s, 4. - Presentación de los jóvenes Cesar del Valle Ramírez y Saúl Ríos Romero desaparecidos por la PFP y la policía del Estado de México y 5. - Castigo penal a los policías responsables de violar a nuestras compañeras y del asesinato del niño Javier Cortés. A este llamado se suman los



FOTO: Rodrigo Ibarra

esa mentira abajo les vamos a creer, si antes han mentido sobre todos los que somos abajo?” (palabras del Delegado Zero, Atenco 5 de mayo)

Entre los días 4, 5 y 6 de mayo, la indignación ya se sentía en todo el país. Comenzaron las primeras manifestaciones en varios estados. Adherentes de la Otra en Jalisco comenzaron a reunirse para hacer conferencias de prensa, además de manifestarse en las respectivas Plaza de Armas de Tlaxcala, Tampico y San Luis Potosí y comienzan las brigadas

Órdenes de aprehensión a Luchadores Sociales de La Otra Campaña lanzó una propuesta para la campaña de firmas a nivel nacional por la libertad de los presos y presas.

En varios estados se realizaron marchas, bloqueos de carreteras federales y manifestaciones en plazas públicas. El 4 de mayo en Chiapas, la Sexta Jovel se movilizó a la plaza de la catedral, en Cancún el Rincón Rupestre inició periodo de ayuno. El 7 de mayo participaron con volanteo la Coordinadora de la Costa Chica



compañer@s pres@s polític@s del penal de Santiaguito quienes denunciaban que son obligados a comer frente a las cámaras de video para desacreditar su huelga.

Oaxaca marcha el 5 de mayo y los días 6, 8 y 9 de mayo se mantiene el taloneo, volanteo y pega de carteles en el mercado de la Central de Abastos y la Universidad Benito Juárez. Radio Plantón por la 92.1 de fm, dedica todos los miércoles a informar sobre La Otra Campaña y en este caso sobre Atenco.

### **Ecos de norte a sur y de este a oeste.**

Se dejaron escuchar cientos de pronunciamientos para exigir la libertad de los presos políticos de San Salvador Atenco y el rechazo a la presencia represiva de la policía en este pueblo, desde Campeche, Yucatán, Oaxaca con Radio Plantón y Todos Somos Presos, así también en Puebla con adherentes de la Red Cualí Nemitli de Derechos Humanos.

Otros pronunciamientos llegaron desde de Michoacán del Colectivo Universitario Rebeldía, de Coahuila por la Juventud de Izquierda Revolucionaria-Salttillo, Colectivo Poder Autónomo y Movimiento Lagunero Zapata Vive. En Guerrero El Colectivo Feminista CIHUATLAHTOLLI de Orizaba manifiesta su dolor e indignación por las vejaciones, agresiones insultos y VIOLACIONES a la que fueron sometidas las mujeres detenidas en San Salvador Atenco.

La Asamblea de La Comunidad en Resistencia de la Hierbabuena, exige la liberación de los y las presas políticas, así como manda un mensaje al FPDT para que sepan que están con ellos y ellas.

En el Distrito Federal, varios co-

lectivos de telefonistas exigen la libertad de su compañero telefonista Jorge Salinas Jardón, detenido en Atenco tras ser bestialmente golpeado. El Colectivo Contra la Tortura y la Impunidad denuncia que las autoridades, así como las comisiones, estatal y nacional, de derechos humanos, encubren hechos de tortura, al hablar de delitos sexuales o abusos.

Las acciones se van complementando: la solidaridad se pronuncia desde las 26 organizaciones distintas de mujeres de las zonas Altos, Sierra,

en Chihuahua con la organización Nuestras Hijas de Regreso a Casa y Orizaba a las afueras de la PGR. El día 9 en Tabasco y Nuevo León.

Entre los días 9 y 10 de mayo, con la condición de que no se editara o manipulara la información y como parte de una estrategia para contrarrestar la desinformación de los mismos MMC, el Subcomandante Insurgente Marcos, aceptó dar entrevistas al periódico La Jornada y a las empresas Televisa y CNN, para demostrar que efectivamente los policías sí fueron armados al operativo y atacaron brutalmente a la población en general.

Se realizaron bloqueos el 11 de mayo, donde se manifestaron estudiantes de la UNAM, CCH's Vallejo, Azcapotzalco, Oriente, Naucalpan CCH Sur y ENAH-UNAM. La Preparatoria 3 de la UNAM fue tomada por estudiantes y bloqueó la carretera México-Puebla por Ermita Iztapalapa. Los granaderos rompieron

el bloqueo sobre periférico a la altura de la ENAH lanzando gases y golpeando a los estudiantes.

### **Y seguimos en pie de lucha**

El 11 de mayo estados en Tlaxcala bloquearon paradas en ocho importantes puntos carreteros de estado, así como en San Luis Potosí, Baja California, Oaxaca, se hicieron pintas y volanteo en Hidalgo. Ese mismo día, miembros de varias comunidades P'urhépecha Ireta, así como compañeros de La Otra en Uruapan, participaron en un bloqueo intermitente. En Chiapas marchan más de 800 personas por las calles de San Cristóbal de las Casas y se mantiene el módulo de información establecido en Plaza Catedral donde se programan actividades culturales de difusión cada noche.



FOTO: John Gibler

Selva y Centro de Chiapas, al igual que en Sonora y Sinaloa. Profesores y alumnos de la División de Ciencias Sociales de la UAM-Xochimilco. Del estado de Morelos. La Comisión Independiente de Derechos Humanos de Morelos, A.C envían pronunciamiento al relator especial de la ONU sobre independencia de jueces y abogados, exigiendo la libertad inmediata de Damián Gustavo Camacho Guzmán abogado defensor de derechos humanos detenido en Atenco.

El país entero se reviste de pintas, volantes, carteles y mantas, desde el 3 de mayo en Mexicali, DF y Colima. Mientras que en Morelos y Guanajuato se hizo acopio para apoyar a las familias que resisten en el Platón. Las marchas y mítines se hacen más visibles, como el día 8 en Nayarit,



En Córdoba se organizó un foro con el grupo Panteón Rococó por parte del colectivo Rebelión Multicultural para la Liberación Nacional (RMLN). La Voladora Radio, dentro del marco de su inauguración, invitó al Festival Artístico Informativo por la Inmediata Liberación de las Presas y Presos Políticos de Atenco.

Durante la jornada de ayuno en Cancún, se llevó a cabo un acto para conmemorar a los mineros caídos en Lázaro Cárdenas, y al niño Javier Cortés Santiago asesinado en Atenco. En Nayarit se realizó un mitin, concierto y exposición de graffiti en la pérgola de la Plaza Principal.

Cumpliendo una labor de suma importancia y gracias al trabajo de tod@s, los medios libres mantienen circulando, abajo y a la izquierda, concentrando, difundiendo la verdadera información, facilitando a su vez la organización de actividades contra la represión a través de la Ke-Huelga Radio en el DF y en las páginas electrónicas como Radio Pacheco, Radio Sabotaje, el Centro de Medios Libres del DF, Enlace Zapatista, IndyMedia Chiapas, entre otros. Circulan medios impresos como la Revista Rebeldía, Palabras de la Otra, Machetearte y publicaciones de las organizaciones y colectivos de todo el país. Se proyectan videos y documentales testimoniales de la chilena Valentina Palma, deportada ilegalmente. Circula por la red un comic sobre lo ocurrido y diario se mandan cadenas electrónicas para juntar firmas de apoyo y presión.

Bajo una lluvia intensa el 12 de mayo se realizó la Marcha Contra la Represión que salió de la Secretaría de Gobernación a Los Pinos. Enca-

bezada por el FPDT acompañados del Frente Popular Francisco Villa Independiente y el Delegado Zero, junto a las madres y familiares de l@s pes@s polític@s. Asistieron alrededor de 8 mil personas, en su mayoría jóvenes, estudiantes, activistas, organizaciones, colectivos, individ@s, organizaciones indígenas, colectivos de mujeres y grupos punk's, dark's, anarcos y libertarios, así como la batucada y otros artistas que fueron llenando las calles de música, consignas, mantas y performace.



FOTO: David Cilia

La marcha culminó con un mitin donde se escucharon las palabras de una madre y una hermana de los presos, habló el Delegado Zero y se escucharon 2 mensajes en audio de América del Valle.

En el Encuentro Nacional para Definir Estrategias de Defensa Jurídica de la Lucha Social, realizado el sábado 13 de mayo se hizo una mención especial por Atenco "pues demuestra la vigencia de un Estado represor y la persistencia de prácticas como la tortura, violaciones sexuales, incomunicación, etc." Mientras, en el Auditorio Che Guevara de la UNAM, se llevó a cabo el Encuentro Nacional de Adherentes para hacer un plan de acción en todo el territorio nacional.

El 14 de mayo se llevaron a cabo jornadas de difusión en Tamaulipas del colectivo Lucio Blanco. En Gue-

rrero más de 2 mil manifestantes, miembros del Consejo de Ejidos y Comunidades Opositores a la Presa La Parota marcharon 8 kilómetros. En Tlapa también participaron indígenas, campesinos, maestros y jóvenes anarcopunks de la Coordinadora Regional de la Montaña por la Otra Campaña.

Mujeres se concentraron el 15 de mayo en el penal de Santiguito para exigir la entrada de los médicos al penal. Las Mujeres y la Sexta DF y del Estado de México, hicieron un acto frente a la ONU el 17 de mayo. Tamaulipas propone crear un mural donde se explique lo ocurrido en San Salvador Atenco.

### **"Esto pasó...." Jornadas de Difusión**

El día 19 de mayo se inició la jornada nacional de acciones dislocadas para informar lo que pasó, cada quien a su modo y en su lugar, se llevaron a cabo las brigadas de volanteo y pintas, manifestaciones, reuniones y propuestas creativas y efectivas para informar y organizarse. En Coahuila se congregan en la Plaza Acteal con actividades de volanteo y lecturas de información para contrastar la verdadera y la manipulada. En el DF se llevó a cabo un recorrido para manifestarse en la Bolsa de Valores de México y de ahí llevaron documentos a las embajadas de España, Alemania y Chile.

Conferencia de Prensa en el Club de los Periodistas, convocada por los abogados Juan de Dios Hernández y el Lic. Pedro Raúl Suárez, defensores de los presos políticos del Penal de Santiguito, para presentar información acerca de pruebas y testimonios de los abusos procesales, sobre la tortura, abusos sexuales, hostiga-



mientos que sufren los pres@s. Radio Pacheco ha armado un pequeño programa interactivo para escuchar testimonios de los presos políticos. Y en Xalapa se da explicación de los hechos en la casa de las artesanías.

Marchan en Nayarit. Se realizaron brigadas de volanteo en el transporte público, mercados, escuelas y hospitales de la ciudad en Pachuca, Michoacán y Saltillo. Se colocaron periódicos murales, mantas, carteles, mesas de información y se realizaron actos y simulacros de lo que pasó en Tijuana BC e Hidalgo.

Rueda de prensa, recaudación de dinero y pega de carteles en la Huasteca Potosina y bloqueos en Yucatán y se establecieron mesas de información en Culiacán. En Jalisco hacen una clausura simbólica del Palacio Federal. En Tijuana, realizan un acto político-cultural, y el 20 de mayo se llevó una Tocado en el Multikulti con el fin de sacar fondos para l@s pres@s polític@s de Atenco. En Ciudad Victoria se armó una exposición de fotografías sobre el ataque en Atenco. Y el 20 de mayo se lleva a cabo una reunión de estudiantes de la Otra Campaña en el auditorio Che Guevara.

En el DF, durante el día 22 de mayo, hubo una concentración en el Monumento a la Revolución y sale una Caravana hacia el penal de Santiaguito. Por la noche el acto “Mujeres sin miedo, tod@s somos Atenco” convocado por Ana Colchero y Ofelia Medina y Begonia Lecumberri, donde se da lecturas a las cartas y testimonios de l@s pres@s polític@s. Se presentaron performance, canciones, poemas de algunas actrices como Regina Orozco y Jesusa Rodríguez y cantantes como Rita Guerrero y Betsy Pecanis, con el fin de recaudar dinero en apoyo a los pres@s y se vendieron obras artísticas.

### **Contra la represión y por la libertad de todos!**

El 28 de mayo se congregaron delegaciones de adherentes de la Otra Campaña de todo el país para marchar desde el Ángel de la Independencia con destino al Zócalo. Alrededor de unas 50 mil personas marcharon pacíficamente. Algunos pobladores de Atenco y los 181 presos liberados de Santiaguito, vestidos con los uniformes azules que les dieron en el penal, estuvieron al frente de la manifestación. El excesivo cuerpo de la policía fue el blanco para la descarga de rabia e indignación de las muje-

res liberadas (que sufrieron abusos sexuales) quienes los señalaban y les gritaban: “Violadores....Asesinos!!!” Al terminar el mitin donde se escucharon mensajes de Ignacio del Valle, de su hija América, de las pres@s y del Delegado Zero; entre otros. Le sucedió la quema de los uniformes azules de los presos liberados, como un acto simbólico para repudiar y frenar los hechos represivos y violentos.

El 29 de mayo se llevó a cabo la Asamblea Nacional de la Otra en el Distrito Federal, donde representantes de los 32 estados dieron informes sobre las acciones que mantuvieron en contra de la represión, como apoyo a l@s compañer@s de Atenco y por la libertad de todo el país. Los abogados defensores, dieron un informe actualizado sobre el proceso de l@s pres@s polític@s del penal de Santiaguito. Se dieron algunas propuestas donde participó el Delegado Zero, quien ante las diferentes movilizaciones que se dieron en todo el país, señaló que “la Otra Campaña pasó, de ser sólo una propuesta a la que un@ se adhería, a convertirse en una organización nacional con identidad propia”.

Llamó a mantener el objetivo de las acciones en la lucha por sacar a l@s pres@s polític@s de todo el país, con un frente artístico, cultural y de comunicación que se manifieste el 11 de junio. Propuso construir La Otra Geografía mediante la unidad organizativa de trabajo, donde las necesidades de cada estado, ciudad o región se complementen para conocerse, coordinarse, tomar acuerdos estableciendo una Comisión de Enlace Provisional y de esa manera fortalecer las acciones futuras como las Concentraciones Zonales, las Concentraciones Sectoriales, la Concentración Nacional de Evaluación y Propuesta y la Movilización Nacional el día 2 de julio, día de las elecciones federales.



FOTO: David Cilia



amigos y familiares se despiden de Ollín Alexis Benhumea Hernández

# “a alexis benhumea, la danza de la muerte solo le hará cosquillas”



FOTO: Moisés Zúñiga

Resulta extraño, la forma en como nos conocimos hasta ahora tu despedida, en realidad no cruzamos palabra alguna, pero la energía estuvo presente; con tus bailes volabas, inevitablemente ahora que tienes alas seguirás volando como todo un ángel”

“Hasta morir si es preciso” dice una de las principales consignas que se escuchan a lo largo de las diversas manifestaciones sociales.

El eco del grito de esta consigna, llegó hasta Ollín Alexis Benhumea Hernández, quien fuera estudiante de la facultad de Economía y por iniciar su segunda carrera en la Facultad de Ciencias, ambas en la Universidad Nacional Autónoma de México.

Alexis de 20 años de edad, resulto herido de gravedad debido al impacto en su sien izquierda de un proyectil de gas lacrimógeno, tras los enfrentamientos en San Salvador Atenco, el pasado cuatro de mayo. Desde la tarde de ese día le decretaron estado de coma, después de ser atendido 11 horas más tarde de ocurrido el incidente, ya que por el despliegue policiaco y la agresión ejercida por sus miem-

bros, no fue posible dar la oportuna atención médica a Alexis.

Más de un mes permaneció hospitalizado, finalmente su corazón dejó de latir debido a un paro cardiorrespiratorio la madrugada de el miércoles 07 de junio, el cuadro clínico previo era poco favorable, había presentado múltiples paros respiratorios y a últimos días se le decretó muerte cerebral.

Su cuerpo fue velado en una funeraria ubicada en la colonia Roma de la Ciudad de México; de la cual alrededor de las 13:30 hrs. del día siguiente (08 de junio) salió una caravana aproximadamente de 15 carros entre los cuales iban 2 camiones y un microbús, todos con un lleno total de personas y arreglos florales, el des-

Por Quetzal Belmont  
Narconews  
El Otro Periodismo  
con la Otra Campaña  
en la Ciudad de México  
10 de junio de 2006

tino: la Facultad de Economía donde se hizo un acto de cuerpo presente.

Más de 400 personas acompañaron a Ollín Alexis en el recinto universitario, entre los que se encontraban estudiantes, pobladores de Atenco, miembros del Comité del 68, gente del sindicato de la UNAM y del

Instituto Mexicano del Seguro Social, varios compañeros de Alexis y profesores dieron la despedida y sus últimas palabras para él.

En coro unísono seguía escuchándose “Alexis no murió, el gobierno lo mató”, la conmoción de la gente por lo ocurrido era visible, ojos llorosos, rostros serios, cruce de miradas entre la gente moviendo ligeramente la cabeza como si se dieran el pésame entre sí.

“Quienes mueren por la vida, no pueden llamarse muertos: Alexis Benhumea presente. UNAM” esta frase podía leerse en la manta que esperaba a Ollín frente a la Biblioteca de la Facultad, donde por palabras de sus compañeros cuentan como el pasaba a diario horas leyendo en ese

lugar.

Tomo la palabra Benjamín Anaya, profesor de Alexis en la Academia de la Danza del Instituto Nacional de Bellas Artes (INBA), quien expreso el sentir por parte de la comunidad dancística hacia el joven de 20 años que llevaba 7 años de ejercer la danza contemporánea. Benjamín termino su participación diciendo “Estamos juntos Ollín, baila, baila, que la danza de la muerte solo te hará cosquillas”.

Estaba presente también la Comunidad de Magdalena Contreras quienes son vecinos de la familia Benhumea Hernández, mismos que expresaron sus condolencias, a la vez que pedían justicia por lo ocurrido y libertad para los presos políticos del país.

Alrededor de las 15:30 hrs. la caravana que acompañaba a Alexis se dirigió al panteón de San Jerónimo, mientras se iba en el cortejo fúnebre, podía verse a distintas personas que pedían un lugar a los carros o autobuses para dar su último adiós, pero el cupo estaba lleno, sin embargo aunque apretados hicieron lugar para sus compañeros, cientos de personas se dirigieron al entierro.

Camino al panteón podía escucharse de un automóvil a otro las consignas que la gente no paraba de gritar, incluso algunos llevaban altavoz, que

erizaba la piel de los demás compañeros y parecía recordarles lo ocurrido la mañana de aquel 04 de mayo. Con fuerza gritaban: ¡Gobierno farfante que matas estudiantes!

Cerca de 300 personas despidieron a Ollín Alexis, un sacerdote lo esperaba ya con anticipación mismo que

co que los pobladores entregaron a la familia, como símbolo de la lucha de Alexis, así como para que lo acompañe en su camino.

Los acompañantes volvieron a tomar la palabra deseándole un buen camino, recordándole como alguien que marco la historia en la política actual mexicana; haciendo referencia a las implicaciones socio-políticas que ha generado lo ocurrido a Alexis, dentro del contexto de Atenco, la Otra Campaña y la respuesta por parte del gobierno federal y estatal, ante lo ocurrido tras el desalojo de los floricultores el 03 de mayo.

Al momento que iban bajando el féretro para cubrirlo con la tierra, comenzó una lluvia de flores hacia Alexis, se oían porras, cuetes, la música de fondo y el llanto de algunas personas, también podía sentirse el silencio de otras.

Poco a poco se fue retirando la prensa y la comitiva que acompañó a Ollín en su paso para la otra vida.

Sergio, estudiante de Economía y compañero de Alexis expresó:

“Ojala viva una parte de Alexis en cada uno de nosotros”.



FOTO: David Cilia

dio su bendición, al fondo se escuchaba la banda de música que estuvo presente desde el velorio hasta el funeral. El féretro de Alexis fue cubierto por la bandera de México, una manta con el puma de la UNAM, un paliacate, un sombrero y un machete de Aten-

# cartas a alexis benhumea

**EJÉRCITO ZAPATISTA DE LIBERACIÓN NACIONAL.**  
MÉXICO.

7 de Junio del 2006.

A la familia de Ollin Alexis Benhumea Hernández:

Compañera, compañero:

A media mañana nos avisaron. Supimos entonces que, después de enfrentarse a la empecinada trinchera que la fortaleza de Alexis le opuso por más de un mes, el asesinato iniciado la madrugada del 4 de mayo se había consumado.

El gobierno mexicano asesinó a un joven. Ollin Alexis, su nombre; de apellidos Benhumea Hernández. Más de 30 días tardó en matarle la vida. Por obra de la muerte con la que el gobierno mata, moría de madrugada este joven compañero.

Cuando el sistema cobra su cuenta cruel en la vida de un joven como Ollin Alexis, la muerte aparece como una absurda interrupción, como un sinsentido encajado en mitad del camino, cortándolo irremediamente.

Dos décadas de vida inconclusa, arrancadas por una granada... de un arma... de un policía... de un gobierno... de un sistema.

Apenas unas horas antes, entre quienes allá arriba se atropellan para hacerse del botín de nuestra Patria, uno había prometido el mortal destino de Alexis a todos los jóvenes de México,... y mejores sueldos y coartadas para los asesinos.

Otro olvidó refrendar el aplauso entusiasta que otorgó cuando todavía en las calles de Atenco corría la sangre fresca, y Alexis agonizaba sin poder recibir la atención médica que le hubiera salvado la vida.

Uno más ratificó el silencio cómplice.

Y allá arriba apenas balbucean algunas torpezas y dicen que debaten ideas.

- “Después de todo - piensan allá en lo alto - “¿a quien le importa un joven de abajo y a la izquierda?” -.

Y respondemos:

A nosotras, a nosotros.

A nosotros, a nosotras nos importa.

Nos importa su muerte y nos importa su vida.

Y, con cuidado, doliendo, de su muerte tomamos nota en la larga cuenta de los pendientes que habremos de cobrar algún día. De su vida y de su posición política sumamos a la decisión que hemos asumido.

El gobierno mexicano mató a Ollin Alexis. Empezó a matarlo la madrugada del 4 de mayo del 2006 y terminó de asesinarlo el 7 de junio del mismo año.

Lo asesinó porque le tenía miedo. Porque su presencia solidaria en San Salvador Atenco, el 4 de mayo del 2006, ponía en riesgo la legalidad, las instituciones, las inversiones extranjeras, el “Estado de Derecho”, las buenas costumbres, la tranquilidad, la paz y la estabilidad. Ollin Alexis Benhumea Hernández, estudiante de la UNAM, era una amenaza y por eso lo eliminaron. Su juventud era un peligro. Ahora los mercados de valores y el flujo de inversiones y las campañas electorales y el gobierno de Fox y el del Estado de México y el de Texcoco y el PAN y el PRI y el PRD pueden estar tranquilos porque Ollin Alexis está muerto. Quienes lo asesinaron reciben condecoraciones, premios, felicitaciones.

“¡Orden! ¡Mano dura!”; ladraron los dueños de todo, y los perros de caza obedecieron.

A esto le temían y esto matan: 20 años de fresca existencia, un universitario estudiando dos carreras profesionales simultáneas (economía y matemáticas), un artista con 10 años de estudio de danza, una pasión por la historia y





FOTO: Rodrigo Ibarra

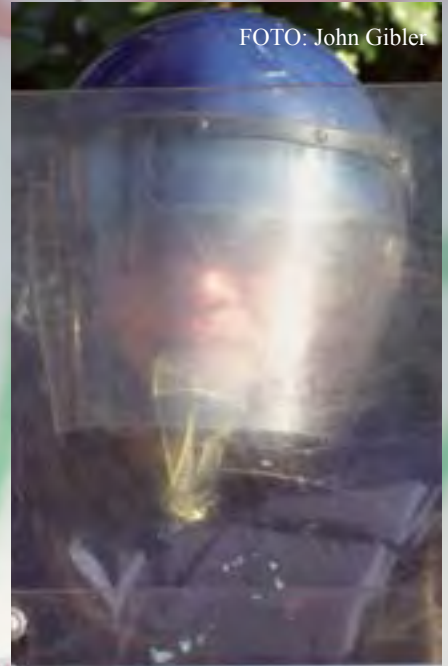


FOTO: John Gibler



FOTO: John Gibler



FOTO: Alejandro Biagianti





FOTO: David Cilia



FOTO: David Cilia



FOTO: Rodrigo Ibarra



FOTO: John Gibler

por el compromiso con los de abajo, un otro joven de la Otra.

Ahí está la imagen de Ollin Alexis en tierras zapatistas: de pie, erguido, joven, detrás del Comandante Gustavo (¿en una de las reuniones preparatorias de la Otra?), cuidando, mirando, aprendiendo, con nosotros.

Desconocido para muchos, Ollin Alexis adquiere ahora nombre y rostro por la brutalidad de quien no sabe gobernar como no sea intimidando, reprimiendo, violando, encarcelando, asesinando.

Esto, la muerte matada para los jóvenes, es lo que ofrece este gobierno.

Y ahora aprendemos a conjugar su nombre en la muerte, cuando queríamos y queremos en la vida nombrarlo.

Una otra joven, condiscípula de Alexis y de tod@s quienes estamos en la gran escuela de la Otra, le escribió hace unos días con la esperanza de que se recuperara y volviera a la lucha en un mundo donde la vida es injusta. “De nosotros va que deje de ser así”, escribió ella en la carta.

Es cierto que Alexis ya no podrá leer esas líneas, pero también es cierto que es de muchas y muchos el compromiso que reflejan esas líneas:

Que Alexis no repose solo en la noche, que no solo lo encuentre la oscuridad de la tierra.

Que la voz colectiva que, con él, estamos construyendo para atravesar el silencio, plante el relámpago que, como árbol de luz, hiera de muerte a las tinieblas.

Sí, de nosotr@s va... que el viento de abajo se levante, crezca, avance.

Compañera, compañero:

¿Qué podemos decirles a ustedes, quienes lo conocieron de toda su vida, a quienes duele su muerte como a nadie más?

¿Que nos hará falta? Lo hará, pero nunca como a ustedes.

Alexis ya no estará con ustedes pero estaremos nosotros, nosotras, la Otra que somos.

Según nuestro modo, que Alexis no esté solo es también, y sobre todo, que ustedes no estén solos.

Por eso les pido que acepten el abrazo que, en colectivo, los zapatistas les damos, que reciban el saludo de nuestro silencio como lo que es, es decir, dolor y rabia compartidos.

Con esa indignación levantemos juntos la mirada hacia los que arriba nos matan con la matada muerte, con el

desprecio y con el olvido. De pie desafiémoslos y digamos:

“¿Qué puedes tú, maldito, contra el aire?

¿Qué puedes tú, maldito, contra todo

lo que florece y surge y calla y mira,

y me espera y te juzga?

(Pablo Neruda. Canto General).

Con la vida, con la dignidad, con la memoria, levantémonos, desafiémoslos. No tendrán ni paz ni tranquilidad.

Vale. Salud y rabia que pare mañanas.

*Desde la otra Ciudad de México.  
Subcomandante Insurgente Marcos.  
México, Junio del 2006.*

• • •

Con un abrazo solidario nos unimos a su pérdida.

Alexis siempre te llevaremos en el corazón y en la Memoria.

*Mujeres sin miedo*

• • •

Alexis: quiero expresarte mi profunda rabia que me invade al conocer tu estado de salud. Eres un sol tan radiante que estoy segura que continuarás iluminándonos con tu tan conocida sabiduría. Se te extraña y se te necesita mucho. Tu pensar virtuoso no se asoma cotidianamente por estos lugares, además como ya debes saber a muchos de tus compañeros se nos dificulta más el comprender y conocer la realidad, por lo que ahora y siempre sentiremos el hueco de tus análisis, ideas, sonrisas, comentarios.

Compañero, quiero que sepas que muchos seguimos luchando, ahora con más convicción, no han logrado ni lograrán sacar el color de nuestros sueños y estoy segura que de los tuyos tampoco. No nos atemorizan, nos llenan de rabia, de valor, de razones para continuar en esta lucha por la vida. Todos estamos en una lucha por la vida, ahora tú con más evidencia, pero ni tú ni nosotros estamos solos, ambos nos acompañamos y somos nuestra fortaleza y motivo. Regresa con nosotros que te necesitamos en esta lucha, en esta vida que a veces se empeña en ser deplorable, pero de nosotros va que deje de ser así amigo.

Con mucho cariño te otorga estas palabras

*Itandehui, una chica de FFyL que conociste en el CCH, en el cubículo estudiantil (amiga del Trosko) ¡Sol, ilumínanos!*

• • •



Muenster, 12 de Mayo de 2006

Estimado compañero Ángel, con profundo repudio he recibido noticias del maltrato sufrido por los manifestantes en Atenco. A la decepción causada por la ineptitud de un gobierno incapaz de dialogar siguió la ira. Pues no hay otra reacción posible cuando la represión toca algo tan querido como un amigo.

Conocí a su hijo en el Colegio de Ciencias y Humanidades. Ambos éramos estudiantes en esa institución. Conservo un cálido recuerdo de su compañía y su siempre agradable y culta conversación. Guardo un entrañable cariño y una profunda admiración y respeto por Alexis. Gracias a las largas conversaciones con él sé que usted pertenece a la más consecuente tradición de lucha por la justicia social. Lucha con la que sé que Alexis también está comprometido.

Los caminos se separaron y hoy me encuentro realizando mis estudios de doctorado en la universidad de Muenster, en la República Federal de Alemania. No obstante, deseo externar mi repudio por el crimen que fue cometido en contra de un joven artista y prometedor estudiante. No solo quiero externarle mis deseos del más pronto restablecimiento, sino deseo exigir castigo a los responsables de esta barbarie. Estoy profundamente decepcionado de mi país y las instituciones que responden de esa manera a la crítica razonada.

Yo sé, compañero, que Alexis logrará sobreponerse a éste obstáculo. Él pertenece a la case de hombres que saben luchar y resistir. Les envió mis mas solidarios saludos -a usted y desde luego a Alexis- en este difícil momento. Le suplico que le haga llegar no sólo mis deseos de restablecimiento y mi exigencia de castigo a los responsables, sino también mi admiración y cariño, como un viejo amigo que soy.

*Noe Barcenat Torres  
Mathematisches Institut  
Einsteinstrasse, 62 48149  
Muenster  
Deutschland*

...

Carta a Alexis:

Desde que te conocí, en aquél cursillo en la preparatoria 6, para entrar al bachillerato, del cual al terminar jamás creímos volvernos a ver hasta el primer día de clases en el CCH sur en el que sorpresivamente nos encontramos, en el mismo grupo, en el mismo salón, en el que solo te conocía a ti y tú solo me conocías a mí, estabas temprano leyendo, siempre leyendo. Tu forma extraña de subrayar los libros y tu manera de querer siempre una pluma de punto fino. Trabajamos juntos en un cuento que no logré

entender de la manera en la que tú lo hiciste, era un cuento de Alejo Carpentier, se llamaba "El negro panchón" te acuerdas? Jajaja, también recuerdo que fuera del salón de Taller de lectura y redacción te preguntaba algo que no entendía de la clase de historia, y de manera muy paciente empezabas a relatarme como había sucedido y me gustaba escucharte y preguntarte. Sabes? Siempre te he admirado, siempre. Tan pasivo pero tan fuerte, tan alegre y tierno pero tan serio. También recuerdo cuando me ayudabas a vender mis trufas en la escuela, y recuerdo que eras mi diente favorito, siempre me comprabas de a 5, y el día en que me hiciste un encargo para regalar, nunca me dijiste a quién, pero supongo que a una chica, jajaja, también recuerdo cuando no entendía las derivadas y las integrales y que tú y Gabriel me explicaban, tú más paciente que Gabriel. Cuando en Cálculo, tú y Gabriel hacían que me regañara el profesor, porque siempre estaban haciéndome reír, cuando te burlabas de Abimael, que era mi novio, que decías que yo lo traía como mi perro, y que hasta contestaba al silbido de una tapa de pluma que según era el silbato y del día que coincidentemente apareció él, en el momento en el que tu estabas disimulando como silbaba. Cuando antes de escoger la carrera te estaba buscando, para preguntarte que carrera ibas a elegir, y cuando me dijiste que economía, me sentí más segura de la decisión que tenía en mente y también escogí economía. En el primer semestre casi no nos vimos, era porque aún ibas a tus ensayos de danza, y cuando nos vimos más seguido te pregunte si aun ibas y me dijiste que ya no, que habías tenido que elegir entre la carrera de economía o la danza y que habías escogido la primera. Luego estuvimos juntos en Economía Política en el tercer semestre, y la clase no nos gustaba, y entonces me propusiste que nos quedáramos a estudiar el tomo 1, vol. 1 del Capital y así fue, nos quedábamos a estudiar, estudiábamos como 1 hora y media y luego empezábamos a debrayar sobre puras tonterías, pero como nos reíamos. Y ya luego, nos encontrábamos más esporádicamente, pero sabía en dónde encontrarte, en la parte izquierda al fondo de la biblioteca, estabas leyendo, siempre leyendo. Y llegaba y platicábamos un rato, y hablábamos de Xanath recuerdas? y luego hubo una comida en mi casa porque fue mi cumpleaños y te dije que fueras, pero me dijiste que mejor me invitabas al teatro o a tomar un café, y en eso quedamos. Así que tenemos que ir, yo invito el café vale? Ya quiero verte de nuevo en la biblioteca leyendo, para que yo llegue y te interrumpa y te pregunte Si lo hago y que me digas que no, que ya has estado demasiado tiempo y que quieres distraerte .....

¡Te extraño!

*Aurora Vázquez Topete*

a la hora hundida,  
hora envenenada, tumbada,  
hora dislocada  
del movimiento—  
huele a sudor

aquí, donde sale de la boca  
el vidrio roto  
de un grito que destroza  
la garganta,  
que rompe el olvido,  
que contesta al odio  
maquillado del Estado  
con la llama  
del fuego  
que éste siempre  
busca apagar,

aquí, donde la gente grita:  
OLLIN VIVE  
LA LUCHA SIGUE

*John Gibler*





# algunas consideraciones del Supmarcos sobre la propuesta de plan de acción de la comisión sexta del ezln presentada el 29 de mayo del 2006.

Por la Comisión Sexta del EZLN.  
Subcomandante Insurgente Marcos.  
México, 30 de mayo del 2006.

30 de Mayo del 2006.

A tod@s l@s adherentes a la Sexta y a la Otra:  
Compañeras y compañeros:

Como tal vez ya sepan, en la Asamblea del 29 de mayo presentamos una propuesta de Plan de Acción. Ahí, por razón del tiempo y de que ya se tenían que ir l@s compas de varios estados, explicamos brevemente. Así que pensamos que conviene explicar un poco más detallada la propuesta, por eso les mandamos estas “consideraciones”. Vale.

1.- Nosotr@s como Comisión Sexta del EZLN valoramos que las movilizaciones del 19 de mayo (dislo-

cación) y la marcha del 28 de mayo (concentración) demuestran que la Otra Campaña pasó, de ser sólo una propuesta a la que un@ se adhería, a convertirse en una organización nacional con identidad propia.

2.- En particular las movilizaciones del 19 de mayo (y todas las que se dieron en todo el país durante el mes de mayo) demuestran que la Otra Campaña no depende de la Comisión Sexta del EZLN ni del Subcomandante Insurgente Marcos. Quienes asistieron a la Asamblea Nacional de Adherentes del día 29 de mayo (a quienes no asistieron –la mayoría de los adherentes- y que tengan la posibilidad de acceder a medios alternativos, les recomendamos que se enlacen por ejemplo con Radio Pacheco, Radio Sabotaje, Ke Huelga, Narco News, Indymedia, entre otros, donde seguramente tendrán las grabaciones de las intervenciones de los delegados de los estados en el punto de “informes”) pudieron percatarse de que se realizaron actividades importantes en estados donde no ha pasado aún la Comisión Sexta (todo el norte del país). También podrán darse cuenta de que hubo muchas acciones que demostraron ingenio y creatividad. Así quedó confirmado lo que señalamos cuando establecimos que la Comisión Sexta (y no la Otra Campaña en su conjunto) se estacionaba para empujar la liberación de l@s pres@s. Con o sin Comisión Sexta del EZLN, la Otra Campaña va. Se podrá elucubrar lo que se quiera sobre el protagonismo del Sup, caudillismo, mesianismo, o los “ismos” de rigor, pero lo real es que sin él y sin EZLN se realizaron las movilizaciones, con éxito, en todo el territorio nacional.

3.- Con todo en contra (campaña desinformativa de medios, organización incipiente o nula, opinión pública en contra, entre otras cosas) l@s miembros de la Otra en los distintos estados de la República Mexicana y de la Otra en el Otro Lado, organizados según su modo y tiempo, levantaron en apenas una semana una movilización nacional con un objetivo común: la liberación de l@s pres@s de Atenco. Lo único que tenían a



FOTO: Adolfo López

favor era la convicción de una causa justa y la certeza de saberse parte de un movimiento nacional anticapitalista y de izquierda. Como localidades, subregiones, regiones y estados l@s adherentes se organizaron y cumplieron con el deber elemental que, como compañer@s, tenemos: apoyarnos mutuamente.

4.- La marcha del 28 de mayo en la Ciudad de México fue una concentración NACIONAL y, fundamentalmente, de la Otra. La mayoría de los asistentes eran y son miembros de la Otra que marcharon con una convicción y una bandera. Sin acarreo, sin apoyos externos a la Otra, a contrapelo de la desinformación, con medios propios, delegaciones de l@s adherentes de las 32 entidades del país confluyeron en un lugar, a una hora y con una sola consigna: la libertad de nuestr@s compañer@s pres@s.

5.- Todo esto indica (para l@s zapatistas) que la Otra ha pasado ya, en los hechos, a la etapa organizativa. Aunque siguen pendientes asuntos importantes de definición de su perfil, la Otra ya responde como una organización

8.- Como Comisión Sexta del EZLN saludamos a tod@s l@s miembros de la Otra en México y en el Otro Lado y les hacemos saber el honor y orgullo que tenemos por ser sus compañeras y compañeros.

9.- Como Comisión Sexta del EZLN vemos que es muy importante el apoyo internacional a la lucha por la libertad y la justicia para l@s pres@s de Atenco. Según nos informan nuestr@s compañer@s de la Comisión Intergaláctica, se han realizado al menos 124 acciones en



FOTO: Adolfo López

nacional (en los 32 estados), con ética (el no abandonar a l@s pres@s a su suerte), con moral alta (sobreponerse al terror que pretendió implantar la acción gubernamental en Atenco), y con capacidad de movilización autónoma e independiente (movilizaciones dislocadas y concentradas). Pensamos que hay que seguir con la discusión de los 6 puntos y, simultáneamente, avanzar en la organización para las actividades que realicemos (como demostraron nuestr@s compañer@s en todo el país).

6.- La respuesta agresiva de la clase política en su conjunto y del gran poder del dinero en contra de la Otra confirma que vamos por el camino correcto. Allá arriba nos ven como un enemigo y eso quiere decir que están definidas claramente nuestras características fundamentales: anticapitalista, de abajo y a la izquierda, y no electoral.

7.- Como Comisión Sexta del EZLN pensábamos que esto llegaría a ocurrir dentro de un buen tiempo. La acción represiva gubernamental contra la Otra en Atenco nos obligó a elegir entre dos opciones: O replegarnos o responder organizadamente. La Otra eligió la respuesta organizada y esto nos dio un perfil que de otra manera nos hubiera tomado más tiempo. No decimos que sea mejor o peor, sólo señalamos que así se dio. Sin líderes ni caudillos, la Otra respondió como una sola en todo el territorio nacional.

52 ciudades de 24 países del mundo. Tan sólo el día 28 de mayo hubo movilizaciones en ciudades como Roma, Berlín, Toronto, Vancouver, La Habana, Buenos Aires, Mar de Plata, San Francisco, y en otras partes que nos informarán luego. Como Comisión Sexta del EZLN saludamos las acciones solidarias que en todo el mundo están realizando hombres, mujeres, niños y ancianos de otras culturas, colores, lenguas y modos, e invitamos a toda la Otra a que se informe de estas acciones en la sección de la Zezta Internacional de nuestra página web.

Con base en esta valoración, estamos proponiendo a toda la Otra en México y a la Otra en el Otro Lado



el siguiente plan de acción:

1.- Mantener el objetivo de la libertad de l@s pres@s y empezar a avanzar en la organización y construcción de la Otra en localidades, subregionales, regionales, estados, sectoriales y zonas; y así avanzar en la construcción de Otra Alternativa para la organización de los de abajo y a la izquierda.

2.- Profundizar el frente cultural, artístico y de comunicación en la lucha por l@s pres@s.

3.- Crear una Comisión de Enlace Nacional, provisional y con una sola tarea definida y acotada. Una persona o dos personas de cada unidad organizativa de trabajo de la Otra (por ejemplo las subregiones que se organizaron para la visita de la Comisión Sexta) para hacer una propuesta de “ZONIFICACIÓN”. Las sectoriales según su propia lógica y dinámica.

Nosotros entendemos por “unidad organizativa de trabajo” la que en los hechos se formaron para, por ejemplo, la visita de la Comisión Sexta o para las acciones del 19 de mayo o para asistir a la marcha; es decir, esa instancia donde confluyen organizaciones, grupos, colectivos e individuos para acordar realizar organizadamente una acción. O sea que nos referimos a las coordinaciones o comisiones locales, subregionales, estatales, o de sector. Lo que proponemos es que, en cada estado, región, subregión, localidad, se discuta con que otra parte de la Otra les conviene mantener comunicación directa, coordinación y acciones de apoyo mutuo.

Por ejemplo, pudiera ser que las Otras en Quintana Roo, Yucatán y Campeche se comuniquen y coordinen como Zona Peninsular pues tienen problemáticas parecidas. Más ejemplos: a la Otra en Morelos, ¿le conviene coordinarse con los estados del Sur, con los de Oriente o con los del Centro; la Subregión Huasteca Potosina, ¿le conviene coordinarse

con la estatal de SLP o con las Otras Huastecas?; ¿a los huicholes les conviene coordinarse con la Otra Jalisco o con la Otra Durango o con la Otra Nayarit o agruparse según les conviene y apoyarse y apoyar a las Otras en los estados donde está su territorio?. Ya vimos en la gira, por ejemplo, que a una parte de Veracruz le fue más conveniente coordinarse con una región de Hidalgo que con la Otra Veracruz. En fin, lo que queremos decir es que la Otra no tiene por qué sujetarse a los límites geográficos impuestos desde arriba, sino seguir su propia orientación histórica y así organizarse.

Lo que nosotros proponemos es que cada “unidad organizativa de trabajo de la Otra” discuta y proponga con quien le conviene hacer una Zona para conocer, compartir, coordinar y acordar. Si se está de acuerdo, entonces cada quien analiza, discute y acuerda dónde le conviene y manda uno o dos comisionad@s para que se junte con l@s demás de todas las Otras en la llamada “Comisión de Enlace Nacional Provisional”.

La Comisión de Enlace Nacional provisional, haría una propuesta nacional de “zonificación” según las propuestas de cada quien. O sea que se juntan tod@s l@s comisionados y hacen una propuesta de nuevo mapa de la Otra y se manda a tod@s a ver qué piensan. Y ya se desaparece la Comisión de Enlace Nacional para que se cumpla lo de “Provisional”. Así, en resumen, se haría “Otra Geografía”, la de abajo y a la izquierda.

4.- Reafirmar el carácter anticapitalista y de izquierda de la Otra. La libertad de l@s pres@s es ahora la bandera principal de la Otra, pero la Otra no es un comité de solidaridad con pres@s polític@s, sino un movimiento nacional contra el sistema que nos despoja, explota, desprecia y reprime.

5.- Irrumpir en el calendario de arriba con organización y movilización civil y pacífica. Si los de arriba ahora pretenden hacer como que no pasa nada y hacer su “fiesta” sin liberar a nuestr@s compañer@s, entonces tenemos que meternos en su calendario y meter la demanda de la libertad ahí.

6.- Avanzar en una definición frente al proceso electoral: la alternativa no es



FOTO: Rodrigo Ibarra

votar por uno u otro o no votar; la alternativa es organizarse o no, abajo y a la izquierda. Es decir que nosotr@s no estamos en la lógica electoral, sino en la de construcción de un movimiento que realmente enfrente al sistema capitalista.

Por lo tanto se propone:

.- Dislocación local con tema y acción definida.- Arte, Cultura y Comunicación por la libertad y la justicia para l@s luchador@s sociales. Se propone que sea el 11 de Junio del 2006, cada quien en su lugar según su propio modo.

.- Concentraciones Zonales.- Agrupamientos de estados, regiones, subregiones y localidades según el acuerdo de cada quien (según la propuesta que se acuerde en la Comisión de Enlace Nacional formada para eso, si se aprueba, de manera provisional). O sea reunirse para ver problemas y demandas conjuntas, para analizar, discutir y en su caso

acordar coordinaciones, acciones y apoyos. Se propone que las Concentraciones Zonales se realicen el 24 y 25 de junio (claro, si es que ya se formó y reunió antes la Comisión de Enlace, y ya se conoce la propuesta).

.- Concentraciones Sectoriales.- Mujeres, Otros Amores, Estudiantes, Trabajador@s Sexuales, etcétera. Se propone que se realicen según el acuerdo y planes de estos sectores.

.- Concentración Nacional de Evaluación y Propuesta: Plenaria de Adherentes. Se había propuesto que fuera los días 24 y 25 de junio, ahora se propone que sea el Viernes 30 de junio y el sábado 1 de julio del 2006. En esta Plenaria no sólo veríamos lo de l@s pres@s, también todo lo que toca a la Otra según la Sexta Declaración de la Selva Lacandona, a saber, la construcción y lucha de un movimiento nacional, anticapitalista, de abajo y a la izquierda.

.- Movilización Nacional: Acción Nacional concentrada, dislocada o combinada (una concentración como la del 28 de mayo y, simultáneamente, concentraciones en las zonas, estados, regiones, subregiones o localidades).

Se propone que sea el 2 de julio del 2006, día de las elecciones federales, y así presentemos Otra Alternativa de organización y lucha para nuestro pueblo, que será nuevamente hecho a un lado a partir del 3 de julio.

Todas las otras actividades que ya están programadas no sufren cambios en fecha y modo, y se pueden hacer otras dentro de este calendario.

Es todo compañer@s. Reciban nuestro abrazo.

Por la Comisión Sexta del EZLN. Subcomandante Insurgente Marcos. México, 30 de mayo del 2006.

## CANTO CIVIL

36  
Sus mejillas, frescas y tiernas,  
eran besadas quizás por vez primera.  
Vistos de espaldas, cuando volvían  
a su conmovedor grupo parecían más adultos,  
con sus chamarras sobre el ligero pantalón.  
En su pobreza, desmentían al frío invierno. Con las  
piernas  
algo arqueadas, y los cuellos deshilachados,  
como hermanos grandes y ya ciudadanos desacreditados.  
Eso serán unos años más:  
los sin precio  
y no puede haber nada que humille  
a quienes no tienen de qué juzgarse a sí mismos. Aunque lo hacen  
con tanta increíble naturalidad, se ofrecen a la vida

y la vida los reclama a cambio. ¡Están tan dispuestos!  
Regresan sus besos, saboreando la novedad.  
Después se marchan, tan imperturbables como llegaron.  
Pero siguen tan llenos de confianza en la vida que los ama  
que hacen promesas sinceras, planean un prometedor futuro  
de abrazos y más besos. Quién si no ellos  
hará la revolución –si ésta ha de hacerse. Díganles,  
están listos,  
todos del mismo modo,  
el modo en que se abrazan y besan,  
con el mismo olor en las mejillas.  
Más no será su fe en el mundo la que triunfe.  
Esa debe ser ignorada por el mundo.

*Pier Paolo Pasolini*

En memoria de Alexis Benhumea  
(Traducción del italiano: Hermann Bellinghausen)

Pier Paolo Pasolini, uno de los más grandes artistas europeos del siglo XX, fue poeta, cineasta, actor, periodista, y comunista pese a todo. Nació en Boloña, Italia, en 1922, y fue asesinado en las playas de Ostia en 1975.



# tres tareas básicas e inseparables lenin, marcos y los militantes transformadores

Pável Blanco Cabrera

pavelblanco@prodigy.net.mx

Publicado en L'Ernesto, Rivista Comunista.

Publicación de la corriente Essere Comunista del Partito de la Refundación Comunista de Italia

Ciento treinta y seis años del natalicio de Vladimir Ilich Lenin, del revolucionario más grande del Siglo XX, del continuador de Marx y Engels, del principal responsable de la ruptura histórica con el sistema capitalista.

Con la Revolución de Octubre Lenin y los bolcheviques no pensaban sólo en la liberación del proletariado y del pueblo ruso, se propusieron fundamentalmente abrir la etapa de

do revolucionario formado en la clandestinidad, confrontado ferozmente con el zarismo. Se deja de lado el camino para construir una cultura de lucha con fuerte elaboración teórica, con conocimientos profundos de la obra de Carlos Marx y Federico Engels. Se olvida que para caracterizar la formación social rusa, por ejemplo: se estudiaron desde la cárcel cientos de tratados y obras sociológicas, anuarios estadísticos, informes económicos, y que por ejemplo, cuando leemos El desarrollo del capitalismo en Rusia, sólo estamos viendo el resultado de un proceso de comprensión científico de la sociedad, que por otra parte no fue escrito por placer, para obtener puntos académicos o para demostrar el dominio de una corriente de pensamiento, sino que fue escrito por una necesidad de comprender para luchar mejor y lograr la transformación. Lo mismo ocurre con otros trabajos, como por ejemplo ¿Quiénes son



FOTO: Adolfo López

revoluciones sociales que transformen al mundo; romper con el sistema capitalista.

Cuando se piensa en Octubre, en el Aurora y sus cañonazos, en el asalto al Palacio de Inverno, en las reuniones en el Smolny, en la instalación del Congreso de los Soviets, en los diez días que conmovieron al mundo, se deja generalmente de lado todo el proceso de construcción de un parti-

los “amigos del pueblo” y como luchan contra los socialdemócratas? o Materialismo y empiriocriticismo que más allá de las pretensiones de exponer el materialismo, con lecciones que han trascendido hasta nuestro tiempo el objetivo de crear una polémica al interior de la organización con implicaciones políticas; igual con Imperialismo, fase superior del capitalismo, que es el resultado de horas y horas en las bibliotecas, en la investigación, recopilación de datos, y por ejemplo quedan como constancia dos tomos de las obras completas dedicados estrictamente a las notas, resúmenes, etc. ¿Se proponía Lenin acaso dar muestra de su gran conocimiento de la economía política, polemizar por polemizar con los que sostenían el ultraimperialismo? El objetivo era simplemente armar al partido revolucionario, a los militantes bolcheviques, a los cuadros comunistas de una concepción teórica firme, un análisis

concreto que permitieran una acción consecuentemente revolucionario, en un periodo de tanta confusión como el que precedió a la Primera Guerra, en que muchos antiguos marxistas pasaron a posiciones chauvinistas y suscribieron la política militarista de las burguesías que llevó a que hermanos de clase se confrontaran en el campo de batalla.

Sobre esta cuestión reflexionó el Subcomandante Insurgente Marcos recientemente. Durante la estancia de la Comisión Sexta del EZLN en Morelia Michoacán; les tocó albergarse en la Casa del Estudiante “Vladimir Ilich Lenin” y fue la oportunidad para que se expresaran ideas sobre Lenin como referente del movimiento que está levantando La Otra Campaña por todo México.

Y es que en el movimiento cada compañero o compañera cumplimos tareas concretas. Hay pues como se dice una especialización de las actividades, desde quienes moderan una asamblea, redactan un volante, pintan una barda, diseñan propaganda, la pegan, conectan el sonido, vocean, preparan o distribuyen alimentación; más también quienes graban, filman, escriben crónicas, artículos de fondo, ensayos; quienes preparan y dictan conferencias; hay intelectuales; hay quienes hacen la seguridad; solo que en ocasiones se pierde de vista que toda actividad tiene su importancia y que a veces el trabajo más significativo es el que no se ve, pero va surgiendo desprecio por las tareas llamadas menores: al revés un practicismo anti-teórico que manifiesta a cada momento desprecio por las discusiones de fondo, calificando de doctrinarismo todo esfuerzo de análisis concreto o construcción teórica.

Hay pues falsas contradicciones cuando la enseñanza de Lenin y los cuadros revolucionarios que con él se formaron es que todas las tareas son importantes en un proceso emancipatorio. Y el Subcomandante Insurgente Marcos las recapitula:

“Lenin resolvió de una forma acertada tres de los grandes retos que tienen aquellos que quieren transformar la realidad en la que estamos. Una, la producción teórica, la teoría y la discusión y el debate con las ideas de los que están arriba; otra, el análisis concreto con esos elementos teóricos, el análisis de la realidad en la que uno está luchando; y la tercera, que es la más difícil para quienes empiezan a agarrar las herramientas de la teoría y del análisis concreto, que es la práctica, la lucha. Hay más aspectos en la vida de un luchador, de alguien que quiere transformar, que tienen que ver con el corazón, con la cultura, con el estudio de las ciencias y las artes, con el humor, con las relaciones interpersonales. Pero esas tres primeras, el análisis y la discusión y el debate teóricos; el análisis concreto y también la práctica, la lucha; Lenin

es un referente que viene a pelo con lo que está pasando ahora en nuestro país.”

Esa es la cuestión principal para los militantes transformadores, para los anticapitalistas y entre ellos para los comunistas.

El Subcomandante ironiza inclusive con aquellos que en otros momentos hemos llamado concreteros, que confunde análisis concreto con descripción testimonial, que ocupan saber el clima, o la dirección en que el viento sopla para explicar el conflicto social, la lucha de clases, la lucha de masas. También hace la crítica profunda al intelectual que se refugia en la academia, que hace teoría para obtener puntos y que poco a poco, sin darse cuenta tal vez van haciendo una y otra concesión al sistema hasta que su producción es digerible por el sistema y a veces hasta le es necesaria, pues por ejemplo: algunos ahora apelan a la táctica a la responsabilidad, y al espantajo de la ultraderecha para exigir que La Otra Campaña tolere y apoye a López Obrador. Pero también es el llamado para que elevemos el nivel de la discusión, de la elaboración, de los análisis, - lo que por cierto así ocurre y en voz de los que nunca la ha-

bían tenido: pueblos indios, obreros, mujeres, campesinos, estudiantes-independientemente de que como decía el propio Lenin, la “práctica posee la dignidad de la realidad inmediata”.

Discusión y debate teórico, análisis concreto de la situación concreta y práctica consecuente, esa es la base de la rebelión nacional anticapitalista, de la ruptura con un sistema basado en la explotación, el despojo, el desprecio y la represión.

Tarea necesaria para todos los que estamos en La Otra Campaña.



FOTO: Adolfo López



# el fascismo avanza en nuestro país, ¡¡¡a combatirlo!!!

Por Bertin Reyes Ramos

El que esto escribe es abogado, vocero del Partido Comunista de México Marxista – Leninista e integrante del comité central del Frente Popular Revolucionario, ambas organizaciones políticas de izquierda adherentes a la Sexta Declaración de la Selva Lacandona y La Otra Campaña, detenido en la represión al pueblo de San Salvador Atenco el día 4 de mayo del año en curso. He tenido a bien dar mi testi-

Desde el primero de enero del 2006, como parte de la delegación conjunta del Partido Comunista de México M-L- (PC de M m-l) y el Frente Popular Revolucionario (FPR), salí junto con organizaciones políticas de izquierda, colectivos e individuos en la Karavana de La Otra campaña cuyo objetivo es recorrer el país, escuchar, encontrarse con las luchas del pueblo de abajo aun dispersas, y buscar unificar esas resistencias y luchas hacia un Programa Nacional de Lucha Anticapitalista, que enfrente como un solo hombre a los capitalistas y su régimen, en la lucha por una nueva constitución que refleje los intereses de los de abajo, de los trabajadores y del pueblo mexicano, que refleje una patria nueva con libertad, justicia y democracia. Es así que el día 3 de mayo en la tarde, como parte de este recorrido la caravana de la otra campaña se encontraba en la Ciudad de México, cuándo fuimos enterados

de manera pública- por el delegado Zero- de la agresión que estaban sufriendo los campesinos de San Salvador Atenco, por parte de policías de los tres niveles de gobierno, información que nos planteo la necesidad de que La Otra Campaña tomara posición y realizara las medidas urgentes a fin de coadyuvar a que no se siguiera reprimiendo a esta comunidad. En el caso de algunas organizaciones políticas de izquierda, colectivos e individuos de la Karavana, de adherentes de la zona centro, observadores de derechos humanos, y medios libres de comunicación decidimos trasladarnos al poblado de San Salvador Atenco con el fin de manifestar nuestro total repudio a la represión contra el Frente de Pueblos en Defensa de la Tierra (FPDT) y el pueblo de Atenco, exigiendo la libertad de los presos políticos, detenidos ese día en el transcurso de la mañana



monio como una prueba mas de que el fantasma del fascismo, entendido como la dictadura terrorista brutal e inhumana de la oligarquía financiera sobre los trabajadores y el pueblo, esta en marcha en nuestro país y que es urgente la unidad y lucha del pueblo para combatirlo.

na y la necesidad del dialogo en contraposición a la represión como salida al conflicto, sin embargo, fue todo lo contrario, a pesar de haber múltiples organizaciones, observadores de derechos humanos y medios de comunicación, la vía utilizada por los tres niveles de gobierno para resolver el conflicto de Atenco fue la represión Fascista, ya no solo a Atenco, sino contra todos los que pidieran una salida diferente al problema. El día 4 de mayo de 2006 en Atenco se estableció desde temprana hora, un estado de excepción ilegal, un toque de queda ilegal, de no respeto de garantías individuales (violando desde

ahí su “estado de derecho” burgués), para luego dar paso a un estado de guerra de las policías de los tres niveles de gobierno contra el pueblo de Atenco y todo ser vivo que se encontrara en el poblado en esos momentos. Desde las 6 de la mañana del día 4 de mayo, Atenco se volvió un infierno, explosiones por todos los accesos a la población, sonidos de armas de fuego, de armas de gas lacrimógeno, de gritos de dolor, de gritos de terror, de agresión por parte de la policía hacía todo lo que se moviera, fuera ser humano o animal, de allanamientos ilegales de casas, fue en uno de esos allanamientos donde detuvieron, con suma violencia, a quien esto escribe, me maniataron -con piolas: cinchillos ajustables de plástico grueso – apretadas hasta sangrar. Me hincaron, cubriéndome el rostro con mi propia camisa, y en el traslado de la casa donde me detuvieron al camión para trasladarme al penal fui hecho pasar por una interminable fila de policías federales y estatales que no dejaron de golpearme hasta que pase por el ultimo de esa fila. Recibí dos patadas que de inmediato me sacaron el aire, haciendo doblarme y caer. De inmediato me llovieron patadas y golpes de tolete, un policía me arrastro estando en el suelo pasándome a los que seguían en la fila que me siguieron golpeando. De varios toletazos en la cara rompieron mis lentes. Semi inconsciente me aventaron al interior de un camión, apilándome junto con otros detenidos, unos sobre otros, según hayamos caído, en el pasillo del camión. La asfixia, la mala posición, las manos que ya no se sentían por lo apretado de las piolas, los gritos de las compañeras que estaban siendo agredidas física, sexual, y psicológicamente, nuestra impotencia y rabia por no poder hacer nada, las amenazas de que nos iban a desaparecer, a matar, los golpes y gritos de los que se quejaban, sumaban un cuadro grotesco de tortura física y psicológica tendiente a no solo darnos un escarmiento, sino a doblegar nuestra voluntad, nuestra dignidad, cosa que definitivamente no lograron, lo que desato mas su coraje y odio hacia nosotros golpeándonos en el transcurso del traslado de Atenco al penal de Santiaguito. Amontonados en el pasillo del camión aproximadamente 15 minutos, de ahí fuimos “bolseados” para robarnos todo lo de valor que tuviéramos. A mi me robaron , cartera con tres mil pesos, llaves, acreditaciones, la mayoría fuimos violentamente levantados y a punta de golpes nos hicieron entrar hincados en el espacio de los asientos donde normalmente van las piernas. El que no se podía acomodar, lo “acomodaban” a patadas hasta que cupiera. En esa posición hincados, con las manos hacia atrás, amarrados con piolas, apretujados entre los asientos, algunos tirados inconscientes estuvimos casi cuatro horas, tiempo de traslado de Atenco al penal. Por moverme levemente, fui golpeado nuevamente. Una vez llegamos a la entrada del penal nuevamente nos esperaba una gran cantidad de policías federales y estatales que al pasar frente a ellos volvieron a golpearnos. Recibí patadas en mis piernas y espalda, varios toletazos en el cuerpo y entrando al penal un policial me jalo a un pequeño cubículo para “bolsearme” de nuevo y al no encontrarme ya nada de valor me golpeo en el estómago y en la cara. Por ahora queda ahí mi testimonio de detención y traslado. Abordare en otro artículo mi estancia en el penal y mi situación jurídica. Baste decir que lo narrado de manera general apenas y puede describir lo mínimo de la saña y toda la intención de las policías, autoridades y empresarios por imponer el terror al pueblo mexicano. Los hechos de Atenco y Sicartsa, así como las agresiones recientes contra el pueblo en el municipio de Benito Juárez en Quintana Roo, evidencia la tendencia fascista del régimen capitalista mexicano, que ante lo injusto e impopu-

lar de su estado pretende imponerse por la fuerza, sin pretender siquiera justificar su sistema de explotación, miseria, opresión y represión de los trabajadores y el pueblo en interés de unas cuantas familias de grandes burgueses, de los Carlos Slim, de los Ascarraga, Salinas Pliego, etc.. A lo que el pueblo con las marchas de repudio, en las calles esta enfrentando, La Otra Campaña es lo que hizo en la gran movilización del 28 de mayo, y hará el 2 de julio, con la unidad y lucha del pueblo el fascismo no solo no pasara, sino que lograremos echar de este país a los capitalistas y sus verdugos, y construir un país con democracia, libertad y justicia. Una sociedad mexicana sin explotados ni explotadores. Una sociedad sin clases sociales.

¡¡¡LIBERTAD A TODOS LOS PRESOS POLITICOS DE ATENCO Y DEL PAIS!!!

¡¡¡TODOS A LAS CALLES A LUCHAR CONTRA EL FASCISMO Y CAPITALISMO!!!

¡¡¡TODOS A FORTALECER LA OTRA CAMPAÑA ANTICAPITALISTA!!!



FOTO: Adolfo López



# profundizar la otra.

Alberto Híjar



FOTO: Hugo Guzmán

A raíz de la tregua unilateral del gobierno de Salinas, el EZLN definió su interlocutor principal con el nombre de sociedad civil. El concepto fue producido por los filósofos de la historia del siglo XVIII para explicar la contraparte moral del Estado. En 1994 adquirió otro sentido negativo al referirse a los sinpartido. Con un discurso atrayente por su generalidad, su ironía y un humor inusitado, el Subcomandante Marcos alcanzó pronto notoriedad nacional e internacional y luego de los escarceos con el Partido de la Revolución Democrática y su caudillo Cuauhtémoc Cárdenas, el EZLN superó la alianza táctica para recuperar su línea estratégica con la dificultad de construirse como proyecto nacional pese a la reducción indígena de sus proclamas.

La recepción social enfrentó de inmediato las reducciones propias de la sociedad civil. Marx las critica en las Tesis sobre Feuerbach y siguen siendo las mismas de 1845 a saber:

1.El materialismo instintivo que sufre y se indigna ante la explotación capitalista evidente. Con la voluntad y el corazón caliente hay que movilizarse sin fin. La crítica de la economía política es un estorbo.

2.La fraternidad crece en la sociedad civil movilizadora, de ahí que Marx afirme la necesidad de organizar y pensar en términos de la sociedad política para descubrir el problema del poder y superar al triunfalismo autocomplaciente. En la práctica, hay un proceso constante

de politización contenido para evitar divisiones a cambio de autocomplacencia. La ausencia de crítica tiende a ser total en beneficio de un civilismo que privilegia la movilización horizontal sobre la urgencia de precisar la relación entre esta democracia multitudinaria e inmediateista y la necesidad de un mando vertical civil con las características heredadas por la Comuna de París de elección directa,

mandato revocable según resultados y ausencia de privilegios económicos o políticos. La formación de Los Caracoles y las Juntas de Buen Gobierno como pruebas de este poder, tienen emulación no discutida con proyectos de organizaciones como el Frente Popular Francisco Villa Independiente o el Frente de Pueblos en Defensa de la Tierra. La solidaridad característica de éste, era la posibilidad más concreta de fundar el primer Caracol con municipios autónomos en el Estado de México. De aquí la brutal represión de Estado con la participación política de los tres partidos más influyentes: PRI, PAN y PRD.

La interrupción del periplo de La Otra Campaña y la declaración de alerta roja del EZLN, enfrenta peligros ideológicos divisionistas en la disputa por la hegemonía civil. De aquí el problema de la representatividad y la soberanía irreductibles a la eficacia. Por ejemplo, pese a la aparente debilidad de las mazahuas en lucha por el agua frente a la capacidad propagandística de las actrices famosas apoyadas con la presencia del Delegado Zero, la sola prisión de la compañera de orgulloso y colorido traje, plantea la urgencia de articular las resistencias y superar el horizontalismo a toda costa como ilusoria garantía democrática. Tal plantea el llamado del Delegado Zero a procrear una territorialidad con regiones, zonas y comunidades para descubrir los problemas comunes, sus dominios, sus soluciones y avanzar a la construcción del Plan Nacional de Lucha.

La propuesta de formación de un constituyente, adquiere así un sentido de lucha popular de largo plazo y vinculación y articulación democrática, enteramente distinto a su derivación constitucionalista. He aquí el embrión de crítica a la Convención de Aguascalientes donde la representatividad y la soberanía revolucionarias fueron puestas en crisis hasta derivar en el Constituyente de Querétaro donde un grupo de una clase, procuró la subordinación de las propuestas libertarias a los dominios de la propiedad privada y de los derechos individuales de los propietarios por encima de pueblos y comunidades, para sembrar el embrión de las reformas constitucionales recientes en apoyo al Imperio y su globalización. El constituyente prefigurado con la territorialización distinta al federalismo como administración gerencial, topa con el civilismo y sus asambleas donde la incapacidad horizontal se termina con la decisión vertical en perjuicio del futuro.

A la línea organizativa de un constituyente capaz de resolver la dialéctica entre lo horizontal y lo vertical con pleno respeto a las representaciones y las soberanías, corresponde la construcción de un saber colectivo crítico y de raíz histórica profunda. Lo que José Revueltas llamo democracia cognoscitiva como saber crítico crecido colectivamente. La precisión de problemas teóricos como los aquí enunciados, exige la concreción de lo que Marx y Engels llaman el comunismo tosco, esa militancia opuesta a toda forma de propiedad que se encierra en sus límites comunitarios y los ostenta como capacidad de enfrentamiento a las fuerzas represivas del estado. Gran preocupación de Engels en dos prólogos del Manifiesto Comunista, es la de vincular y articular la teoría crítica con ese saber plebeyo y orgullo de su ignorancia que ostenta como mérito social contra el discurso de los perfumados. Como prueba de preocupa-

ción por este problema, las publicaciones populares reproducen lo que encuentran en las redes electrónicas y algunas organizaciones convocan a mesas redondas reflexivas con el interés de ir más allá del pragmatismo del día y el plan de acción reducido a la logística elemental, animación agitatoria y seguridad sólo al participante de honor.

“Me cago en las vanguardias revolucionarias” y “a la mierda la correlación de fuerzas”, son dos claves plebeyas dichas por el Subcomandante Marcos como desprecio por los académicos tiralínea. Sólo tienen dimensión positiva si la aclaración hecha en la entrevista con Sergio Rodríguez Lascano (revista Rebeldía) conduce a la certeza de que “rebeldía es organización” contra el sistema y por lo que sigue. Y para esto, pasión y nivel teórico tienen que encontrarse y articularse. Ciertamente.

De seguir posponiendo la crítica teórica, las movilizaciones serán reducidas a agonía popular acompañada de la resistencia sólo simbólica y autocomplaciente. Ante esta situación, nada más práctico que la teoría porque alienta la crítica, precisa los dominios en medio del caos aparente y sobre todo, prevé no en función de los escenarios caros a los ideólogos del Estado, sino en razón de tres líneas planteadas por el Delegado Zero en Cañada Honda, Aguascalientes: el capitalismo no es humanizable, las autonomías son imposibles en el capitalismo y las nostalgias de Villa y Zapata han de ser superadas con claridad actual. Esta se aclara ante lo de Atenco y el estado de sitio antes, durante y después de las elecciones del 2 de julio: o seguimos con acciones contestatarias poniendo la cara para que nos la rompa el Estado con todo su poder o construimos, constituimos, una organización para la lucha de largo plazo que ya empezó y apunta más allá del puro anticapitalismo voluntarista, simbólico y civilista.



FOTO: Hugo Guzmán



# testimonio de camilo y rollonón de la ratonera de atenco

## Miércoles 3 de mayo de 2006

**1** 6:00 hrs. Nos encontramos en la Plaza de las Tres Culturas donde en 1968 se dio un episodio negro y vergonzoso de la historia de México. Estando ahí nos preguntamos: ¿qué habrán sentido aquellos estudiantes reunidos en este mismo suelo saliendo en defensa de la voz de la gente y del futuro del hijo ó hija de mexicanos

ción como adherentes a la Sexta Declaración de la Selva Lacandona ir a apoyar a los compañeros de Atenco y así lo hicimos. Al llegar pudimos notar el estado de alerta y tensión que abundaba entre los presentes. Nos trasladamos hacia el centro, al auditorio donde se nos comunicó de forma general lo sucedido durante el día 3 de mayo. El joven de 14 años muerto por una bala de un policía que

le disparó sin humanidad alguna ya que el joven Santiago, durante el enfrentamiento, estaba indicando el lugar donde se encontraba un policía a lo que éste respondió con una mortal bala a unos 12 metros de distancia, información que en las noticias no importaba. Nos mostraron algunos cartuchos de escopeta, 38 mm. y de otros dos calibres. Terminó de hablar el compa por micrófono diciendo: ...¿están dispuestos a defender al pueblo de Atenco?... a lo que gritamos SI... ¿aún a costa de la vida?, a lo que no pudimos responder ni un SI ni un NO por miedo, por dudas, porque jamás habíamos expuesto la vida de tal forma. ¿Qué es lo que nos esperaba tanto como para arriesgar la vida?. Nos dimos cuenta que siem-

FOTO: Marco Poláez



cuando vieron llegar al ejército y con ellos las balas con mensaje de muerte? Curiosamente el destino nos guardaba la respuesta.

## Jueves 4 de mayo de 2006

00:30 hrs. La entrada a Atenco fue a través de los pueblos vecinos ya que la entrada por carretera se nos informó que estaba custodiada por la policía y con el antecedente del día anterior era casi seguro ser detenidos y quién sabe qué más nos aguardaría de parte de los policías en esos momentos. Estábamos aquí porque era nuestra obliga-

pre habíamos sido unos “guerrilleros de escritorio” y nos llenamos de miedo, miedo que nunca habíamos sentido.

Nos trasladamos hacia las barricadas ubicadas en el frente sur pues nos habían comunicado que era necesario el reforzamiento de estas. Nos ubicamos en la segunda de ellas a esperar lo posible y hasta en la mañana nos dimos cuenta que lo innegable.

02:00 hrs. Se escucharon las señales acordadas con los cohetes al aire, las campanas en el centro del pueblo retumbaron con estruendo, mucho movimiento de aquí para allá de los compas en bici y corriendo llevando in-

formación lo más rápido que se podía. Suponíamos que era la hora de defender al pueblo de Atenco. No podíamos hablar pues nuestras bocas y todo nuestro cuerpo temblaba, no de frío, de miedo. Lo posible se había convertido en hecho, pensamos. Afortunadamente se informó que fueron 2 camiones y una camioneta de la policía estatal que pasaron por el frente del pueblo sobre la carretera Lechería- Texcoco y se regresaron, es decir, solo fue para



FOTO: Marco Peláez

sembrar miedo, nerviosismo y confusión. Durante el resto de la noche estuvimos escuchando relatos de la gente de Atenco donde nos contaba como había sido su movimiento, la solidaridad de cada una de las personas, lo que habían perdido, lo que arriesgaban y nos dimos cuenta que su lucha –además de ser justa- era solidaria y que si venían por Atenco no era para “restablecer el Estado de Derecho” sino para darles una lección a quienes tan mal los habían puesto delante de la opinión pública.

05:50 hrs. Mientras que ya varios de nosotros éramos presa del sueño y cansancio, la mayoría dormidos ó como dice un luchador social de corazón incansable: “tan solo descansaba los ojos”, de nuevo los estruendosos ruidos de los cohetes y las campanas sacudidas con desesperación llamando de nuevo a prepararse para lo peor. Todos nos levantamos rápidamente. Escuchamos los cohetes de la segunda barricada del lado norte, la ambulancia, más explosiones que ya no eran los cohetes, sino, ya eran los disparos de la policía. El miedo que habíamos sentido antes volvió y se veía gente del FPDT que salía de sus casas y cargaba algunos palos y ya iban las señoras a encargar a sus hijos y otras iban avisando de puerta en puerta y el “Ya vámonos, ya llegaron” se iba incrementando en todo el pueblo, los hombres iban y venían

en bicicleta para informar la situación. Llegó un compa en bici diciéndonos que nos trasladáramos para allá pues estaban entrando de aquel lado y que ya había heridos. Comenzamos a correr y a tomar lo que encontrábamos: piedras, palos, latas, lo que fuera. Como a 150m. de la calle por la que estaban tratando de entrar empezamos a sentir los estragos del gas lacrimógeno, ardor excesivo en los ojos, garganta y parte de la cara. Al llegar al lugar

vimos como utilizaban los cañones contra nosotros, bombas de gas lacrimógeno de aproximadamente 400g. de peso eran lanzados a más de 100 km/h directo a las personas convirtiéndose en armas mortales tal como Alexis Benumea desgraciadamente se enteró. Él era uno de los heridos de los que nos habían informado. Era mucho gas, el aire no se podía respirar y entonces, tímidamente detrás de las puertas salían cubetas llenas de vinagre y la gente nos decía tomen un poco y nos aliviaba los malestares de los gases pero aún así teníamos que retroceder y seguíamos

temblando de miedo, no sabíamos que hacer. Nos tuvimos que replegar hacia el centro ya que el armamento y la cantidad de policías hacia imposible cualquier respuesta nuestra. La fila de policías en la calle parecía interminable. Pero cuando vimos que los granaderos empezaban a avanzar y éramos muy pocos decidimos que no había más que pensar y empezamos a lanzar piedras y bombas, para defender el pueblo ¡No podemos perder Atenco!, dijimos. Nos organizábamos para traer piedras y botellas de Coca Cola llenas para lanzarles, en la madrugada alguien nos dijo que si era necesario las lanzáramos, incluso se bromeaba con eso de “Coca Cola, siempre presente en los mejores eventos”. Resistimos solo unos minutos pues además de los cañones comenzaron a utilizar petardos en nuestra contra, vimos como un señor fue impactado en el pecho por uno de estos cañones disparados hacia él dándose la vuelta hacia los locales y cayendo al suelo. Los policías recortaban la distancia entre nosotros, nos fuimos quedando menos gente al frente pues ya lo único que se podía hacer era dar más tiempo para que los compañeros pudieran escapar. En esos momentos recibíamos además de todo su armamento, ahora nuestras piedras y palos. Conseguíamos lo que fuera. Ya fueran las Cocas, varillas, rompimos las tapas de unos registros para conseguir más municiones. Retrocedieron en dos ocasiones



pero solo fue para que varios compas presos del terror del momento aventaran objetos sin intención de darles ya que estaban fuera de alcance, nos quedamos con menos municiones. El último embate de los policías fue con más furia, más lacrimógeno, más proyectiles fueran petardos, los cañones de gas o las piedras y palos hasta que sin más que poder hacer entró el primer granadero gritando: “Ahora si hijos de su pinche madre...”. y al vernos en franca minoría corrimos, fueron los momentos más largos de nuestras vidas, era interminable el parque que estábamos cruzando y solo pensábamos en que teníamos que correr, al ver que gente se retrasaba tratamos de regresar pero ya nos habían rodeado y ya tenían a gente detenida y golpeada y ya eran cientos de granaderos que golpeaban a la gente sin misericordia, no importaba si eran mujeres u hombres, a ellos les daba lo mismo. Pudimos ver como a un compa que iba corriendo le pusieron el pie y fue a dar al suelo, en ese momento llegaron 4 policías y lo masacraron a golpes. Intentamos de nuevo regresar pero ya eran muchos. Nos metimos en una calle dirigiéndonos hacia atrás del auditorio, hacia las milpas tal como los compas de Atenco nos dijeron que hiciéramos si llegara a caer el centro ya que ahí no podía llegar la policía. En esta misma calle nos cierra el paso la PFP, dimos vuelta en la última calle libre de granaderos por la que pudimos evitar de momento nuestra captura. Varios entraron a las casas en las que los dejaban ocultarse. Las calles de los lados ya habían sido alcanzadas por los estatales y la PFP, solo quedaba correr hacia el frente y correr más rápido que ellos pues estaban encerrándonos. Todos comenzamos a separarnos. Nos juntamos un grupo de 15 personas que íbamos siendo seguidos por un helicóptero que indicaba nuestra posición. Pero -si ellos tenían sus helicópteros- nosotros teníamos a los campesinos de Atenco que iban y venían en sus bicicletas y nos decían por aquí sí, por acá no, acá hay policías, acá ya agarraron a algunos, aquí no hay nadie, sálvense. Fuimos pidiendo permiso en las casas para ver si algunos se podían esconder. Algunos de los habitantes nos dejaban 1 ó 2 personas y algunos nos decían que no. Muy nerviosos nos decían: “no más porque me puedo meter en problemas”. Lo entendíamos. Nos quedamos 7 en el contingente después de que algunos se quedaran en las casas y ocultándonos en techos, árboles, paredes

y coches pudimos hacer que el helicóptero nos perdiera de vista y nos metimos en una casa en obra negra donde aguardamos unas 2 hrs. mientras los helicópteros seguían peinando la zona. Nos enterábamos por radio y la comunicación por teléfono celular de la gente golpeada, de los allanamientos y que nadie podía entrar a Atenco, tan solo salir, por supuesto en manos de los policías. Avisamos a nuestras familias que estábamos bien y que seguíamos dentro de los pueblos. Nos decían que nos cuidáramos de los helicópteros de las dos televisoras pues nos delataban. Uno de nuestro contingente se fue a casa de un amigo pues vivía ahí cerca. El resto nos organizamos para salir de ahí. Unas familias nos ayudaron y nos dijeron que nos teníamos que ir pues la policía estaba cateando las casas muy cercanas y así lo hicimos. De 2 en 2 salimos hacia la carretera que quedaba a unos 500m. de donde estábamos. Salimos y reportamos por celular a los otros 4 como estaba la situación para salir. Había unas cuatro patrullas de la Estatal. Inmediatamente caminamos en dirección norte, al contrario de donde se encontraban los policías. Abordamos un transporte rumbo a Chapingo lo cual no fue lo más indicado. En el recorrido vimos la fila interminable de patrullas estatales y municipales, camiones de la Estatal, judiciales, 1 ó 2 camionetas de AFI's y camiones de la PFP. En un semáforo que marcaba el alto se acercó un policía estatal pegando en la ventana, nos quedamos viendo mi compañero y yo aparentando calma pero por

FOTO: David Cilia



dentro fue un escalofrío de terror pues ya sabíamos lo que les estaban haciendo a las personas detenidas. Afortunadamente y de película tan solo fue para indicarle al chofer que avanzara y nos alejamos del lugar...

# atenco en austria

Carlos Sandoval y  
Francesca Minerva

Cada vez es más evidente que vivimos en un mundo al revés, en un mundo de cabeza, ilógico, irónico e incoherente, un mundo en donde las cárceles son muros que encierran la justicia, y la libertad está manchada de sangre, un mundo en donde los pocos son lo más y los más son poco, un mundo diseccionado, un mundo fracturado, con un arriba y un abajo, o mejor dicho, dos mundos, un mundo de arriba y uno de abajo, muy diferentes, alejados e incompatibles.

Aquí debemos advertir que quien nos lee, no podrá evitar pensar que únicamente estamos jugando con palabras, que abusamos de la retórica cuando hablamos de estos dos mundos. Sin embargo, estos mundos opuestos son reales, no los estamos inventando, existen, con realidades antagónicas e irreconciliables. Mientras muchos de nosotros, en todo el mundo, no podíamos contener nuestra indignación y rabia al enterarnos y vivir el terrorismo de estado en Atenco, las detenciones violentas y arbitrarias, las torturas contra jóvenes y ancianos, y las violaciones tumultuarias cometidas contra mujeres; en el otro extremo de nuestro mundo al revés, o en ese otro mundo de arriba, se celebraba y se aplaudía al México nuevo y respetuoso de los derechos humanos.

Justamente unos días después de la brutal represión en San Salvador Atenco, la embajada mexicana en Viena circulaba ampliamente un correo electrónico en donde

se enumeraban los “avances del gobierno mexicano en materia de derechos humanos,” elogiándose los cambios positivos que se han venido dando sobre este tema en los últimos años. ¿Una broma? ¿O una improvisada dosis de autoironía? No, simplemente el cuento, serio, de los de arriba, la reali-

dad fantástica y al revés de un mundo fantástico y al revés. México es un país en donde ya hay democracia, estabilidad, y respeto al derecho internacional. En México (parafraseando la frase celebre de Rubén Figueroa, gobernador de Guerrero, y ahora de Wilfrido Robledo, titular de la Agencia de Seguridad Estatal del Estado de México) “no pasa nada...” porque ya hay seguridad, y si tienes capital y piensas invertir en nuestro país, pues no te preocupes, porque en México los revoltosos están controlados, el gobierno avanza y ya no hay autoritarismo. Sí, ¡México ya cambió! Sí, México es tierra segura para el capital.... Sí... esta es la imagen de arriba... esta es la imagen que Vicente Fox quiere dar del país y que presentó en el “business meeting” que se llevó a cabo en Viena del 10 al 13 de mayo en el contexto de la IV cumbre de los jefes de estado y jefes de gobierno de la Unión Europea, América Latina y el Caribe (ALCUE), en donde se discutieron asuntos de libre comercio, inversiones, mercados y cooperación internacional. Todo allá arriba era fantástico y maravilloso. En Viena, Fox fue invitado especial dada la relación histórica privilegiada entre estos

FOTO: Francesca Minerva



dos países, siendo México de los pocos que apoyaron las reivindicaciones austriacas en la segunda guerra mundial y no reconocieron la ocupación alemana.

Sin embargo, por alguna razón cada vez menos incierta, abajo las cosas se ven muy diferentes. En Viena, además de los jefes de estado y jefes de gobierno, banqueros y empresarios, confluyeron también asociaciones civiles, colectivos e individuos de los dos continentes, en un espacio paralelo, para llevar a cabo la contracumbre del ALCUE, el encuentro “Enlazando Alternativas 2”, con el objetivo de pensar juntos en un conjunto de relaciones políticas, comerciales y de cooperación internacional diferentes de las que nos imponen los de arriba.

Atenco produjo una serie de choques entre estos dos mundos opuestos, rompiendo el esquema y confrontando dos paradigmas antagónicos, confrontando la verdad con la mentira, la rabia con la hipocresía, la indignación con la doble moral. Atenco rompió sus fronteras y se materializó en nosotros, los de abajo del mundo. El día 9 de mayo, una delegación internacional fuimos a la embajada mexicana de la capital austriaca para llevar un manifiesto en donde mencionamos con gran preocupación los hechos ocurridos en el Estado de México, por lo que exigimos una explicación al gobierno y demandamos la libertad de las y los presos políticos, así como el castigo a los responsables. Los profesionales de la doble moral mexicanos nos recibieron con su tradicional cordialidad de mestiere y sus ya típicas sonrisas diplomáticas, repugnantes y carentes de contenido. “¡Bienvenidos! ¿En qué podemos ayudarles?” alcanzó a decir el representante de la embajada. “¡Qué gusto que se interesen por nuestro país!”

A nuestra exigencia de una explicación sobre los hechos ocurridos en Atenco y después de cuestionar su correo reciente de propaganda, en donde se difundieron unos

supuestos avances en derechos humanos, los diplomáticos nos espetaron una serie de balbuceos y excusas sin sentido, al estilo de Fox: que ya hay separación de poderes y por eso el presidente no tiene la facultad de castigar a los responsables, que ya no hay autoritarismo en México por lo que no puede intervenir el presidente, que en los últimos años se han suscrito muchos acuerdos internacionales sobre derechos humanos, que el país ya recibe delegaciones internacionales, visitantes y comisionados de derechos humanos. “Y ya verán, si van a México, se darán cuenta que ahora es muy diferente de como era hace diez años...” Es cierto, ya no es lo mismo, piensa uno, el estilo y las técnicas de tortura, la fuerza de la represión, tanto física como psicológica, han logrado avances espantosos. Hoy se utilizan en México técnicas de tortura y agresión utilizadas en la guerra de los Balcanes, como es el uso de violaciones tumultuarias a mujeres, así como técnicas gringas de contrainsurgencia y control de masas.

Pero el mundo de arriba es obstinado, el cuento, pase lo que pase y sin importar lo cruda que sea la realidad de abajo, sigue siendo el mismo. Al acabar la conversación, mientras los diplomáticos nos despedían con mucha cordialidad y grandes sonrisas, apareció un policía. Este nos

mira, mira al funcionario y pregunta: “¿Son ellos? ¿Son ellos los manifestantes?” A lo que el representante de la embajada se apresura a contestar “¡No, no!” Y nos dice un poco avergonzado, “él viene por otra reunión”. Enseguida bajamos junto con el policía quien después de registrar nuestros nombres nos explica que “la embajada nos llamó porque iban a llegar unos manifestantes, ¿no son ustedes?” Aun fuera de México, el gobierno mexicano usa y demuestra lo que para ellos significa la ley y las fuerzas del orden público, una estructura represiva para su uso irrestricto en la contención de adversarios políticos y disidentes sociales.



FOTO: Francesca Minerva

Día con día se rompen nuestros esquemas y paradigmas, hasta llegar a tener que re-escribir las leyes universales, las leyes de la física y en este caso de la geografía. El estado pensó que al golpear a Atenco desarticularía al movimiento y este caería por sí solo después de haber sido “descabezado”, aplicando la lógica quirúrgica, en donde se busca extirpar un “cáncer” para evitar su crecimiento. Sin embargo, el efecto fue diferente, irreverente e irrespetuoso de la normalidad. Hace apenas unos días pensábamos que Atenco era sólo un pequeño pueblo en el Valle de México. Sin embargo, hoy, en las últimas semanas, en Norteamérica, Europa, y Oceanía, se leía por todas partes “todos somos Atenco”. Desafiando directamente la física, Atenco extendió sus fronteras por todo el globo, y en un momento, ya no sorprendió encontrarnos en el pueblo de Atenco, en Austria.

El 11 de mayo, el presidente Austriaco, Fischer, recibía con entusiasmo al presidente de México, Vicente Fox, en una cena bilateral. Sin embargo y para disgusto del bigotón, Atenco una vez más se hizo presente. A su llegada ya lo esperábamos un grupo de manifestantes, con



FOTO: Francesca Minerva

mantas y consignas que en voz del pueblo universalizado de Atenco exigían justicia y denunciaban las mentiras del gobierno foxista. “Asesino” “Asesino” alcanzó a oír Fox y su equipo diplomático. ¿Cómo le habrá caído su comida después de aquel recibimiento? Así, en cada uno de los espacios en donde se presentaba Fox, Atenco hacía su aparición, como en el caso de su visita a una escuela diplomática, en donde un compañero austriaco se vistió de estudiante, y al término del discurso foxiano, levantó la mano y lo cuestionó sobre las torturas en Atenco.

La farsa siguió y las protestas también. La pugna entre los dos mundos se hizo general. En los días de la cumbre

y la contracumbre de los jefes de estado se hicieron manifestaciones frente a la embajada, al parlamento, y otros lugares. Y mientras en esos encuentros de arriba, se hacían pactos para romper nuevas fronteras económicas y abrir nuevos mercados, con proyectos privatizadores del agua, la educación, la salud, y la tierra. Abajo, en ese otro mundo, poco a poco se fueron y ahora siguen rompiéndose las fronteras de la lucha popular y la indignación.



FOTO: Francesca Minerva



# tercera llamada para ir al rondín, compañeros y compañeras.

voz que se escucha a las cero horas cada día desde el plantón de Santiago

ayer por mí, mañana por ti...

Falsa Alarma

Juan Felipe Guzmán Cuevas

¿Cuánto podrán aguantar los y las que en el plantón han estado desde el día cuatro de mayo por la noche? La respuesta de todos y todas los que ahí convergen solidariamente es clara: HASTA QUE SALGA EL ÚLTIMO.

Cuántas veces se han preguntado los familiares, amigos, compañeros y compañeras de los presos y presas en Santiaguito y en el penal de alta seguridad de La Palma. ¿Cuándo saldrán nuestros presos y presas que por más de un mes han estado reclusos ilegalmente en Santiaguito la Loma y La Palma, a raíz de la represión llevada a cabo por el Estado y sus policías militarizadas en Atenco los días 3 y 4 de mayo del 2006?

Algunos de los que ya salieron libres se han quedado en el plantón como muestra de solidaridad, valen-

tía, orgullo y resistencia. Representaciones de organizaciones sociales, colectivos, individuos, partidos políticos sin registro nombran algunas comisiones, en algunos casos son permanentes en otras temporales, pero el esfuerzo por apoyar a los compañeros presos y presas sean estos o no adherentes a La Otra Campaña es lo importante.

## EL SONIDO

Parte fundamental para cualquier acto político en el que se denuncien hechos como los ocurridos en el Estado de México en mayo de 2006 es el sonido. Radio Plantón en Santiaguito con cero watts de potencia transmite en vivo las 24 horas desde el 5 de mayo. Alrededor de los altavoces se hacen las asambleas del plantón. Se dan informes de parte de las comisiones de abogados, se consensan acciones políticas y culturales como la próxima quema de credenciales de elector el 19 de junio, la del tokín que se realizó el 7 junio. Se reporta la situación jurídica de los que todavía están presos y los que están sujetos a proceso. Se vocean los informes de la comisión de finanzas y se recolectan los alimentos especiales (miel, caramelos, amaranto en palanquetas) para los que resisten detrás de las rejas en huelga de hambre ellos y ellas son: Doctor. Guillermo Selvas Pineda, Raúl Romero, Macías Arturo Sánchez Romero, Román Adán Ordoñez Romero, Juan Carlos

Estrada Cruces, Martín Garrido Romero, Rufino González Rojas, Jorge Armando Ramírez Aguilar. Cecilio Ramírez Espinoza, César del Valle Ramírez, Inés Rodolfo Cuellar Rivera, Oscar Hernández Pacheco, Narciso Arellano Hernández, Pedro Reyes Flores, Vicente García Murguía, Jorge Alberto Ordoñez, Edgar Eduardo Morales Reyes, Julio César Espinoza Ramos, María Patricia Romero Hernández, Mariana Selvas Gómez. Sin olvidar a Gloria Arenas que en el penal de Chiconautla también inicio una huelga de hambre en solidaridad con los presos y presas detenidas en Atenco.

Por una consola de seis canales se conectan dos discman que no dejan de reproducir música, por medio de estos cualquier género musical es leído, va, se estrella, roe los muros de la prisión, y algunas veces estás son vencidas por el viento que eleva el audio. Se sabe que en algunas ocasiones los presos y presas pueden escuchar lo que por ahí se transmite, rap, trash, metal, punk, ranchero, trova, nortño, bolero, dark, gótico, electrónico, reggae, ska, salsa, cumbia, vallenato; todo tipo de música se puede escuchar al día en el plantón.

También se puede escuchar algunos de los discursos del Delegado Zero que habla sobre los presos y presas políticas, cartas leídas por algunos de los compañeros de radios libres o alternativas radio pacheco, la ke

FOTO: Juan Guzmán



huelga, radio sabotaje; que distribuyen el material en universidades, metros, mítines, o lo transmiten en frecuencia modulada o Internet.

Con un proyector en las noches se proyectan documentales que se han realizado por medios independientes y productoras independientes

representación a la que voluntariamente se asiste. Segunda llamada. Comienzan a congregarse frente a esa puerta corrediza de un metro de ancho y cinco barrotes de color verde donde todos los días se espera que se abriera y salieran los que reclusos se encuentran. Tercera llamada. Los

do un margen de error de un día, en el caso del onomástico de Suelen. Pero gritar a todo lo que el frío, la lluvia, neblina, acoso policial de la noche en rondín lo permitan.

El bao/ invade/ salta rejas/ vapor que inhalan ellas/ cuando respiran a media noche/ tras la reja



FOTO: Juan Guzmán

“Romper el Cerco” de promedios y canal 6 de julio, cápsulas hechas por el centro de medio libres del Distrito Federal; películas como Los Olvidados, (Luís Buñuel. México, 1950). Sub Terra (Marcelo Ferrari. Chile, 2003) video clips o conciertos completos de la Polla Records; todo esto para fortalecer el ánimo de los de afuera y los de adentro. Soportar el frío intenso que hace en esta zona del Estado de México, para aguantar las guardias nocturnas, los rondines, para molestar también a los custodios de las torres de vigilancia y lo más importante hacer acto de presencia, para impulsar el apoyo, que no decaiga éste y el olvido que como cruel bálsamo no se apodere de los que afuera están.

### EL RONDÍN.

Todas las noches a partir de las cero horas y después de dar una “vuelta de reconocimiento” por parte de la comisión de seguridad; se llama cómo si al teatro se fuera, Primera llamada. Como si fuera una cruel

que con gabanes, chamarras con estoperoles y cabellos pintados, aquellos que visten sudaderas con alguna impresión en serigrafía que dice: Ni muros. Ni prisiones. Ni Estado. Ni marido. Parches en los pantalones que dicen “presos y presas políticas libertad” “anarkopunk” “no a los transgénicos” Vestidos totalmente de negro, con sombras en los ojos de negro el color, delineados los párpados, botas altas de charol. Aquellos con pantalones guangos, rastas, se alistan a dar el rondín.

Gritar, gritar con rabia, angustia, dolor, pena, desgañitarse, irritarse la garganta, a veces desmadrosamente, pero el desmadre también es compromiso político frente a muros de 5 metros de alto. Torres de vigilancia, con reflectores iluminando y deslumbrando. Una primera barrera con malla ciclónica, postes que al final se bifurcan, lenguas de víbora metalizada y alambre de púas, dispuestas a hincar el veneno de su represión. Cantarles las mañanitas si es cumpleaños de alguna de ellas, existen-

### A LAS PRESAS PRIMERO

Caminar unos trescientos metros del plantón rodeando el estacionamiento de los juzgados, pasar tres torres de vigilancia y entre la tercera y la cuarta detenerse porque ahí es donde se encuentra más cerca el dormitorio de las compañeras. Con un megáfono o las manos juntas rodeando la boca, con botes de plástico vacíos y uno de los extremos cortado se comienzan a gritar consignas “¿Qué quieren las presas políticas? Libertad” “Presas políticas libertad.” “Abajo los muros de las prisiones.” “Presas aguanten que el pueblo se levanta.” Cantar canciones que a las compañeras les gustan, entonadas por “El Guanatos” que ha estado en el plantón desde el inicio, les lleva serenata a las compañeras. Grita sus nombres y después de ello corea con todos los que hacen el rondín “libertad”, hace del dolor fuerza que se demuestra en las canciones entonadas.

Ellas agradecen en cartas que logran salir del penal para los compañeros y compañeras del plantón o familiares



que ahí se encuentran. La compañera Magdalena, indígena mazahua ha escrito: “ Hermanos y hermanas indígenas, les agradezco enormemente su apoyo y compañía en este momento que me es tan difícil, pero se que cuento con ustedes y me hacen sentir mas fuerte, me siento con mucho animo de seguir adelante. Se que muy pronto estaré con ustedes, como siempre hemos estado, juntos como hermanos, en las buenas como en las malas se que es un momento que va a ser difícil de olvidarlo, pero quiero que sepan que estoy muy contento de verlos y sentirlos que están conmigo. Saludos a Indígenas y no Indígenas me da mucho gusto que nos estén apoyando un fuerte abrazo a todos y todas.” (www.radiopacheco.org)

También aquella carta que fuera leída en la Asamblea Nacional de La Otra Campaña el día 29 de mayo de 2006 en el auditorio Venustiano Carranza. Que reconoce el valor de la gente que ha estado en el plantón, en estas primeras oraciones: “Compañeros, hermanos, familia, pueblos de México y el mundo que nos apoyan, que no nos han olvidado, que están aquí afuera dándonos ánimo para seguir adelante; dándonos esperanza de libertad fuera de estas rejas. El cariño fraternal que nos dan noche con noche. Por favor compañeros no nos dejen...” (www.kehuelga.org)

### LAS COMISIONES

En cada una de las comisiones formadas en el plantón de manera horizontal se toman las decisiones, lo-

gística que se encarga de acomodar a los compañeros y compañeras que llegan a apoyar el plantón y por los tres pasillos que conforman el plantón se determina que casas de campaña hay vacías o donde se pueden acomodar algunas otras, que nunca falte la luz en el campamento, cocina y letrinas.

Comisión de cocina que además de preparar los alimentos para todos los que ahí se encuentran, exige que cada uno lave sus trastes después de usarlos y acumula la comida que solidariamente han llevado algunas organizaciones o individuos.

Comisión de limpieza que se encarga de tener las letrina limpias o cavar otras más dependiendo de cuanta materia fecal este acumulada en cada una de ellas; así también, encala o pone aserrín para que no sean foco de infección.

Comisión de finanzas: se encarga de administrar el dinero para copias, propaganda y darle dinero a los abogados cuando lo necesitan y de crear un fondo con lo recabado por las cuentas de los bancos para pagar las fianzas de los que pueden salir por medio de ellas y conformar un enlace con los y las del Frente del Pueblo en Defensa de la Tierra para coordinarse y dar dinero o lo que se pueda a estas últimas para apoyo logístico de sus presos que se encuentran en La Palma: Ignacio del Valle, Felipe Álvarez, Héctor Galindo.

Comisión de seguridad: se encarga de salir a dar rondines de reconocimiento durante el día y la noche alrededor del penal. Por las noches se turnan para hacer la primera y la segunda guardia, de doce de la noche a las cuatro de la mañana y de las cuatro a las siete, respectivamente. Así también, se avisa a los compañeros y compañeras cuando hay policías a los alrededores, si hay autos sospechosos, sin placas estacionados en los alrededores y muchas de las veces encarar a los policías vestidos con



FOTO: Alejandro Biagianti

uniformes o gente sospechosa que hostigan a los del plantón. En algunos casos también se llega a revisar las camionetas que salían del penal para cerciorarse de que no trasladaban a ninguno de los compañeros y compañeras presas.

### LA RESPUESTA

A la pregunta ¿Qué pedirías tú a las organizaciones, individuos, adherentes o no a La Otra Campaña que han venido o hecho acto de presencia en el plantón? Este cuestionamiento hizo el equipo de la Garrafona a todos y todas las video-entrevistadas, entrevistados el 24 de mayo por la tarde frente al penal de Santiaguito y que han estado en el plantón. Que vengan a apoyarnos, hay algunas organizaciones que han venido y solo por un día cuelgan su manta y luego no las volvemos a ver, sí las mantas nos tapan del frío y la lluvia, pero hay días que aquí somos siete personas y hay patrullas del Estado de México que nos hostigan, paran sus patrullas enfrente del plantón y ahí se quedan un rato, los custodios algunas veces nos gritan “a que hora vamos a salir al rondín”. Esta chido que nos traigan víveres, pero eso no refuerza la acción política, es necesario que seamos muchos aquí, que haya un chingo de gente para presionar al gobierno y también que las compañeras y compañeros no se sientan solos, es importante para ellos y ellas. Que no porque ya hayan salido sus presos o presas se vayan y no vuelvan, los primeros días había aquí mucha gente, conforme han salido ya no han vuelto algunos.



FOTO: Alejandro Biagianti

# lo que no conviene y lo que no encaja.

Brenda Lira

Decidimos un día no callar mas. Decidimos luchar por nuestra tierra. Defender nuestra dignidad, caminar por otro rumbo, el rumbo que busca justicia y libertad, decidimos sentir por el de a lado. Desobedecer lo impuesto, porque simplemente entendimos que ningún camino que nos ofrece este sistema nos conviene, nos gusta o nos da soluciones, y que además nos prohíbe ser diferentes cuando la palabra igualdad se distorsiona y deja de representar lo que en otros tiempo fue: la abolición de la esclavitud y el reconocimiento de los derechos humanos y sociales. Igualdad se convierte en el movimiento que busca exterminar las diferencias, porque el industrialismo moderno requiere de determinado tipo de gente para funcionar por lo que ha creado personas autómatas y enajenadas a través de la manipulación, la mentira y la propaganda.

Reconocer nuestras diferencias, preferir hermandad, respeto, justicia, libertad a su forma de igualdad, significa no entrar en el rebaño ósea "salirnos del guacal". Ser diferente aquí abajo allá arriba se ve peligroso, como amenaza a este sistema donde existe el individuo estándar.

Igualdad de explotación, de miseria, de exterminio, de resignación a sacrificar la vida en virtud de los poderosos, de insignificación personal.

Somos ahora nosotros los que no encajamos, los que no convenimos. Lo que perseguimos esta fuera de las ideas del rebaño, donde todos son iguales porque ya no son diferentes. ¡Que lastima que las personas no imaginen su vida, cuando esperan que alguien les construya su historia, mientras que los de arriba no solo construyen su historia, también su codicia y su maldad a través de los que esperan!

Esos somos nosotros los que no convenimos, los que no encajamos,

por eso desean callar nuestra voz y nos ignoran aparentado que no existimos. Se disponen a exterminarnos. Así como lo que les pasó a los compañeros de Atenco el 3 y 4 de mayo. Pasó en Atenco porque ellos no convienen, porque ellos no encajan, porque son personas diferentes que decidieron luchar por su espacio, por construir su vida, por hacer su propia historia con dignidad. Pensaron que los iban a acabar y así como ellos resisten, nosotros no callamos porque si lo hacemos eso que paso pasara en otros lados, es por eso que no des-cansaremos hasta terminar con este sistema, antes de que el nos extermine a todos.



CARICATURA: Victor Coscacauhtli / Palabras de la Otra



# oaxaca rebelde

Oaxaca, Oax.  
17-junio-2006  
Por Karla Garza

Amanece en los Valles Centrales un aire limpio, hace ya rato que se dispersaron los gases. Impera la calma en el centro de la ciudad, pero aún está en las calles el rumor de una batalla reciente.

No quedan muros que no griten a cada paso la rabia popular. El nombre de Ulises Ruiz está en todas partes, antecedido o precedido de toda clase de expresiones de repudio. Con seguridad el flamante gobernador nunca fue tan “popular”.

Ayer Atenco. Hoy Oaxaca. Las “fuerzas del orden” le recetan a un pueblo adolorido jarabe de palos. La capital oaxaqueña es el escenario en que el gobierno a todos sus niveles hace nueva gala de su sordera y su incompetencia, se devela a sí mismo como corrupto, criminal e ilegítimo y deja claro para quién trabaja, a quién sirve. Y no es al pueblo.

Pero luego de la violenta represión ordenada por Ulises Ruiz Ortiz el 14 de junio, para desalojar del Centro Histórico a los más de 30 mil maestros que mantenían un plantón en demanda de la rezonificación económica, el gremio en pie y ahora reforzado, se prepara

en cada esquina para continuar la lucha.

El zócalo es un gran centro de pequeñas convenciones. El magisterio se reorganiza. Leen, debaten y planean hasta que el estómago apremia y se dirigen entonces a las puertas de dos iglesias cercanas donde feligreses y ciudadanos depositan víveres que algunas voluntarias cocinan y reparten.

## “Eso les pasa por revoltosas”

La madrugada del día 14 los profesores pasaban otra noche en el zócalo esperando respuesta a sus demandas. La respuesta llegó: miles de policías repartiendo toleazos y patadas a hombres, mujeres y niños por igual. Tampoco hacía distinciones la lluvia de gases lacrimógenos desde un helicóptero.

Francisco, un estudiante de 17 años, miembro de La Otra Campaña que participaba en el plantón, fue lastimado en costillas y espalda por los golpes que le propinaron dos policías. Sin embargo, recuerda con más indignación las escenas a su alrededor: “Cuando las maestras iban a salir (del cerco) las agarraban, las triraban al suelo, les pegaban. También vi como le pegaban a dos niños como de 6

años. Muchos se veían drogados. Si no, no tendrían ese valor de andarle pegando a un niño”.

Oliva Ortiz, que se encontraba en el edificio seccional cuando fue tomado por unos 100 policías del grupo de élite FPAR (Fuerzas Policiales de Alto Rendimiento), explica que la mayoría de los que se encontraban allí eran mujeres que pernoctaban en salas y pasillos. “Muchas compañeras estaban ya dormidas. Cuando fue dominado el edificio, la primera y segunda planta eran una desesperación. Nos escondimos donde pudimos y de ahí fuimos sacados con violencia. A las que estaban en el baño las obligaron a salir arrastrándose. Nos tiraron al piso y si intentábamos voltear a verlos nos encañonaban. Mientras, registraban todo y se llevaban carteras, celulares, grabadoras, cafeteras, todo”.

En la oficina de la secretaria particular del sindicato magisterial, con vidrios todavía regados por el suelo, trabajando con lo que quedó del saqueo policiaco, Oliva repasa la amarga experiencia: “Nos gritaban ‘viejas putas, eso querían, eso les pasa por revoltosas, por andar de huevonas en vez de estar trabajando’. Cuando nos iban a bajar

ellos hicieron fila a los dos lados de las escaleras y como íbamos pasando nos iban pegando. Luego en la puerta anotaban el nombre completo y nos tomaban una foto”.

**“Pensábamos que Ulises no sería capaz”**

“Todos los días nos llegaban rumores de que nos iban a desalojar” -recuerda Ozziel Martínez, coordinador de Radio Plantón y uno de los 11 detenidos durante el operativo- “pero ese día nos llegaron muchas llamadas avisándonos, incluso de familiares de policías que sabían la hora a la que iban a venir”.

A las 4 de la madrugada Radio Plantón transmitía en vivo, como lo había venido haciendo ininterrumpidamente desde que el 25 de mayo el gobierno rompió el diálogo con los maestros y amenazó con el desalojo. Hasta ese momento, cuentan, “no creíamos que entraran porque iba a pasar lo que está pasando ya. Pensábamos que Ulises no sería capaz de hacerlo, porque iba a tener un costo muy grande para el gobierno y porque los compañeros estaban dispuestos a todo”. Pero evidentemente calcular costos políticos no es el fuerte del ejecutivo local.

La radio transmite desde el tercer piso del edificio seccional. De modo que los operadores fueron advertidos por los gritos y los disparos de que los dos primeros pisos habían sido ocupados. Sin embargo, dice Ozziel, “seguimos transmitiendo hasta que ellos estaban prácticamente en la puerta de la radio. Nos apuntaron. Nos dijeron que nos iban a matar por revoltosos. Nos tiraron al suelo y nos esposaron mientras revisaban todo.

Desmantelaron la cabina; vimos como sacaban algunos aparatos y otros los destruían. Se llevaron el transmisor, el compresor, la consola, las computadoras, papelería, un equipo de radio móvil, todo”.

La radio es estratégica para el movimiento, explica Ozziel, “desde que empezamos a transmitir 24 horas las líneas estaban saturadas. Sirvió para informar, crear conciencia, agitar, incluso para organizar a los mismos maestros”. Y los represores lo sabían, por eso los detuvieron.

“En ningún momento nos dicen por qué nos llevan. Nos bajan y nos empujan otra vez al piso. Muchas mujeres se caían en las escaleras por los golpes. Cuando sacan a todos avisan por radio que ya nos tienen. Nos suben a una camioneta roja. Todo el trayecto nos van golpeando”.

Un trayecto largo, de un lado a otro durante 30 horas. Pasan por el cuartel, el penal y una casa de seguridad sin notificación alguna, sin permitirles comunicarse con nadie. Cuando al fin están ante el Ministerio Público son obligados a declarar sin los abogados a los que les impidieron la entrada. Hasta ese momento les informan de los cargos: lesiones a policías.

**“Lo logró, lo logró, Ulises nos unió”**

A medida que la destrucción neoliberal se vuelve más aplastante, se agudiza también el descontento social. A la par, es cada vez más feroz la represión gubernamental. Pero el ciclo no termina ahí. La última palabra vuelve a tenerla el pueblo: “Ante la represión, la movilización”.

Al combativo pueblo oaxaqueño nadie le cuenta de resitencias o luchas sociales. Pero nunca vio un clamor tan unánime y masivo desfilar por sus calles hasta llenar por completo la ciudad el viernes 16. Más de 500 municipios, 16 pueblos originarios, 7 regiones, la misma voz.

Cientos de miles marcharon el viernes durante más de 6 horas atravesando la capital. Maestros, campesinos, comunidades indígenas, sindicatos, un centenar de ONG’s, empleados del sector salud, transportistas, académicos, estudiantes, padres de familia, obreros, el pueblo todo bajo una misma consigna: “¡Fuera Ulises!”.

Si bien el movimiento magisterial ha despertado la solidaridad general, ha sido sobre todo el catalizador de la suma de descontentos que ya rebasó su cauce. Se trata de la tercera megamarcha en menos de dos semanas. Y habrá más si es preciso.

“Ya estamos hartos de tanta pinche transa”-dice don Alfredo, taxista y padre de familia- “Hemos sufrido a muchos gobernantes ratas. Imagínate, Murat, aparte de todo lo que se robó, sigue sacando dinero de aquí, ahí está su cadena de tiendas, los cinemas Multimax. Diódoro Carrasco hasta hizo una presa pa’ su rancho. El pueblo aguanta, pero tiene un límite”.

Y el límite de los oaxaqueños Ulises Ruiz lo conoció pronto. En parte como resultado de las condiciones creadas por sus antecesores, pero sobre todo por méritos propios, pues se ha ido encargando, de grano en grano, de llenarle a la gallina el buche.

Ignorancia, incompetencia, des-



precio absoluto a la voluntad popular. Ha sido así desde el principio, recuerda un dirigente magisterial, “un gobierno que nunca ha estado con el pueblo porque no emanó de él”. Una imposición con su respectivo paso “democrático” por el fraude electoral.

Ruiz Ortiz se ha dedicado a complacer a los capitales locales y extranjeros a costa de la destrucción del patrimonio oaxaqueño. Muestras de ello están por toda la ciudad. Obras absurdas, risibles, insultantes considerando las necesidades más apremiantes entre la mayoría de la población. A la vista decenas de razones por las que también sale a la calle la población.

Ahí está el cerro del Fortín que hace poco dinamitó con la intención de construir 4 carriles sobre unas faldas completamente pobladas. Cientos de familias bajo el inminente peligro de un derrumbe no parecen importar. Ahí está el Zócalo, con su innecesario piso nuevo, un teatro que sustituye a la sede de la Cámara de diputados y un museo en lo que era el palacio de gobierno, (instancias que se llevó lejos de la capital para mantenerlas a resguardo). Más allá, los escombros de las estatuas de las 7 regiones que mandó demoler “para remodelar”, y al llegar al parque donde se desarrollará el mítin frente a los troncos de árboles milenarios que el gobernador mandó talar para justificar 900 millones de pesos y los laureles de la India que ya no están, la multitud increpa: “Ulises, gusano, qué hiciste con El Llano”.

Por un lado 3,500 millones de pesos destinados a su megaproyecto urbano que no beneficia mas que

a los poseedores de los jugosos contratos, y por el otro, el despojo de tierras a los pueblos indios, la privatización de la universidad bajo el “Plan Juárez”, las carencias en salud, educación y vivienda.

“Todos sus esfuerzos están encaminados a terminar con las organizaciones sociales”-dice un miembro del Frente Unico de Defensa Indígena (FUDI)- “En lo que va de su gobierno más de 20 luchadores sociales han sido asesinados, además de autoridades tradicionales y municipales que se oponen al PRI”. Además, los presos políticos en las cárceles oaxaqueñas se cuentan por centenares.

### **La construcción del poder popular**

En la recta final de un proceso de acumulación de fuerzas sin precedentes la avanzada lucha social en Oaxaca no está para conformarse. La constitución de una Asamblea Popular es el siguiente paso. “La trivialización de la lucha social nos obliga a constituir esta asamblea. Y tendrá que ser a través de ella de ahora en adelante que defendamos a Oaxaca”, expresa Hugo Sánchez, del Frente de Sindicatos y Organizaciones Democráticas de Oaxaca (FESODO).

La Asamblea se propone mucho más que la sola destitución del gobernador, porque, como explica Miguel Ángel Shultz, del Frente de la Cordillera Norte (Mixteca), “si nos limitamos sólo a la salida de Ulises otro va a venir a darle continuidad a su proyecto (...) a seguir privatizando el agua, despojando a las comunidades indígenas de sus tierras”.

Roberto, de la COCEI (Coordinadora Obrero Campesina Estu-

diantil del Istmo) explica la ventaja histórica de esta coyuntura: “La respuesta a esta embestida del gobierno es la rebelión del pueblo oaxaqueño. Ahora tenemos la posibilidad de detener la imposición de gobiernos nefastos”.

Pero “aunque hagamos un acto heroico dentro de la legalidad burguesa este régimen no va a resolverlo. Tenemos que cambiar de régimen. No es el problema cuál rico tiramos del gobierno y que nos pongan a otro. Necesitamos ver qué poder construimos ahora”, expone Omar Garibay, de la Promotora de la Unidad contra el Neoliberalismo.

Hasta aquí el consenso es amplio: poder popular. Se plantea también hacer de la Asamblea un órgano supremo que funcione como interlocutor del poder e imponga al próximo gobierno su propio programa democrático popular.

Incluso se barajan expectativas aún más altas de la Asamblea, como el “germen de otra forma de ser y hacer gobierno. Nuevas formas de organización desde abajo” en palabras de Samuel, miembro del Comité de Defensa por los Derechos del Pueblo (CODEP).

Las formas organizativas aún deberán ser delineadas por un amplio acuerdo, pero lo que está claro es que ningún gobierno pasará impunemente sobre la voluntad del pueblo oaxaqueño. Un pueblo que sale a la defensa de sí mismo y se organiza en beneficio de sí mismo. Que no necesita reyes ni tolera dictadores. Que está demostrando capacidad para ejercer su voluntad. El admirable pueblo oaxaqueño a cuyas enseñanzas hoy permanece atento el país entero.

21. ABRIL - VIERNES  
Pobladores y Floricultores solicitan diálogo y anulación de órdenes de aprehensión.



26. ABRIL - MARTES  
La Otra Campaña llega a San Salvador Atenco. El Frente de Pueblos en Defensa de la Tierra (el FPDT) pa hacerlo más corto... le da la bienvenida (... y un chingo más de gente.)



EN EL HITINLOS FLORICULTORES PIDEN AYUDA AL FRENTE DE PUEBLOS... Vaya, al FPDT. ESTOS LES ACONSEJAN DIALOGAR



Los floricultores vuelven a intentar llegar a un acuerdo con el presidente municipal, pero Nazario Gutiérrez-Martínez ni los recibe



La policía mantiene acorralados a los del mercado. Mientras se corre la voz de lo que pasa en el pueblo. Varias personas del municipio bloquean las carreteras en respaldo a los Floricultores. Tratan de contener a la policía estatal. ¡se desata la golpiza: 11 policías son retenidos por pobladores. Cientos de heridos en ambos bandos.

3 MAYO - Los Floristas vuelven a poner sus puestos y la policía arremete contra ellos. Los del FPDT llegan a apoyarlos.







ILUSTRACION: Víctor Coscacuauhtli



### **Consejo Editorial**

Rodrigo Ibarra  
John Gibler  
Juan Felipe Guzmán Cuevas

### **Colaboradores**

Mujeres de la Karavana de la Otra Campaña  
Sector Mujeres de la Otra Campaña  
Las mujeres presas  
Camilo y el rollonón  
Familia Benhumea  
Adela Cedillo  
Eugenia Gutiérrez  
Quetzal Belmont

Pável Blanco Cabrera  
Bertin Reyes Ramos  
Alberto Híjar  
Carlos Sandoval  
Francesca Minerva  
Brenda Lira  
Karla Garza  
Adolfo López  
Hermann Bellinghausen  
V. Hugo Guzmán C.  
Vanessa García  
Maria Caire  
David Cilia  
Moisés Zúñiga  
Aleandro Biagianti

Marco Peláez  
Víctor Coscacuauhtli  
Silvia Presazzi

### **Diseñado por:**

Adolfo López

### **Fotografía de portada:**

Vanessa García

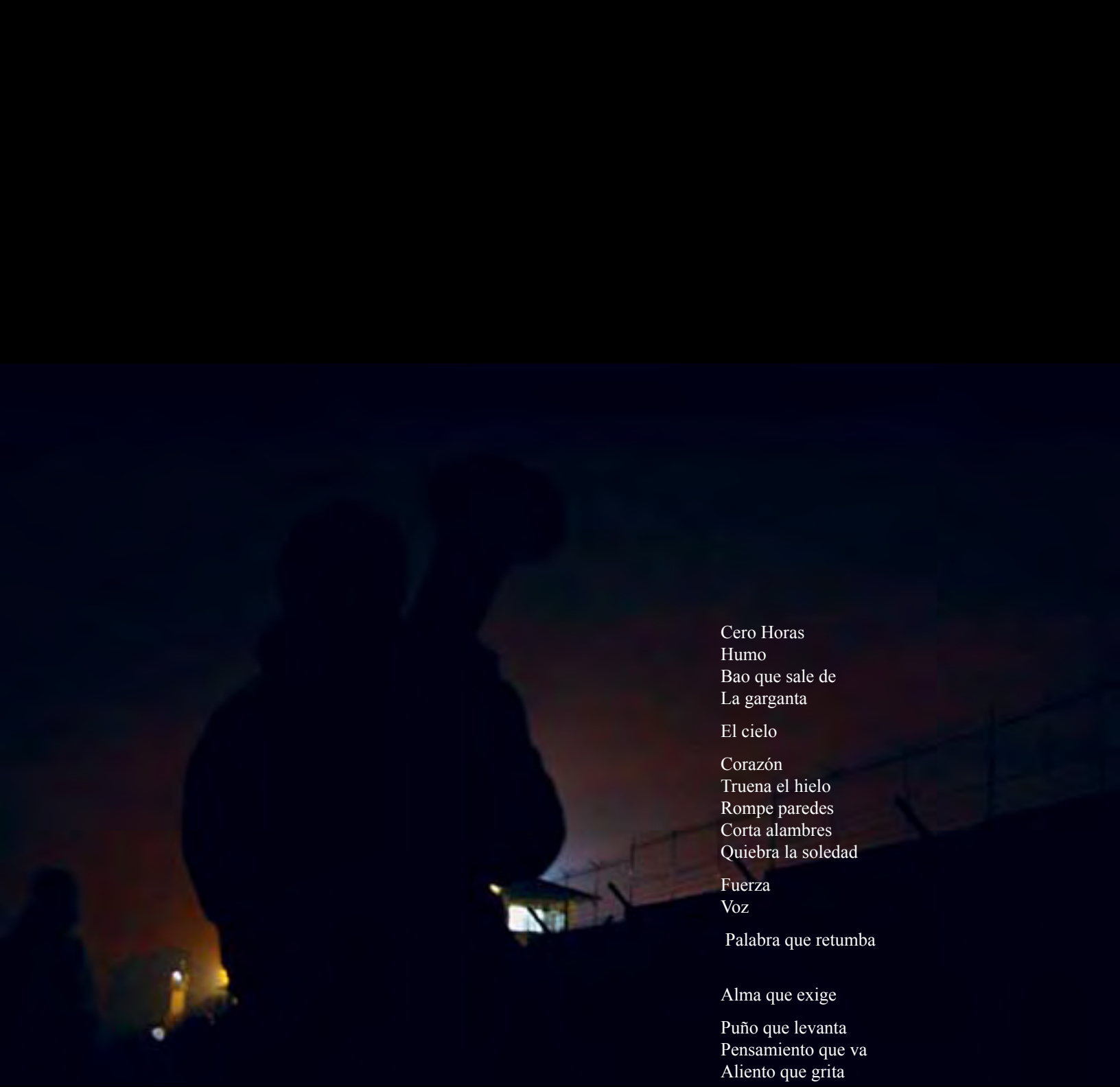
### **Fotografía de contraportada:**

Juan Felipe Guzmán Cuevas

### **Contáctanos:**

*palabrasdelaotra@gmail.com*





Cero Horas  
Humo  
Bao que sale de  
La garganta  
El cielo  
Corazón  
Truena el hielo  
Rompe paredes  
Corta alambres  
Quiebra la soledad  
Fuerza  
Voz  
Palabra que retumba

Alma que exige  
Puño que levanta  
Pensamiento que va  
Aliento que grita

¡PRESAS POLITICAS LIBERTAD!  
¡PRESOS POLÍTICOS LIBERTAD!

Va compañeros del plantón  
Penal Santiaguito, Junio 2006.

*María Caire*